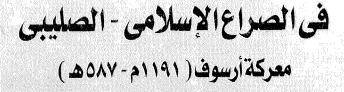
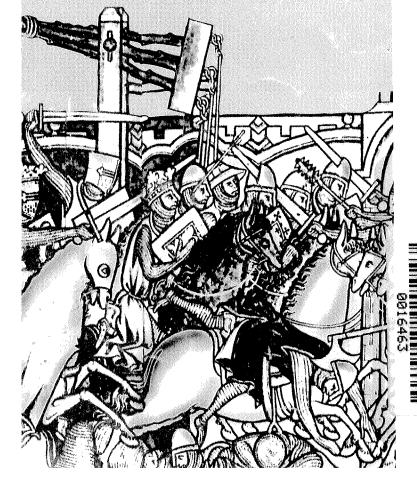
Columba 1













## في الصراع الإسلامي - الصليبي

( معركة أرسوف ١١٩١ م / ٥٨٧ هـ )

د . محمد مؤنس أحمد عوض كلية الآداب - جامعة عين شمس

> الطبعة الأولى ١٩٩٧



ed by TIII Combine - (no stamps are applied by registere

#### الستشارين

د . أحصص و إبراهيم الهوروي د . شروقي عبد القري حب يب د . على السروقي عبد على د . قلسلم عبد المروي حب على معير النشرو: محمد عبد الرحمن عقيقي تصميم الفلاف : منى العيسروي

الناشير : عين الدراسيات والبحيوث الإنسانيية والاجتماعيية - ٢ مارع يوسف فهمي - اسبانس - الهرم - عمرع - تليفون : ٢٧٦ ه ٢٨٨ - ٥ م شيارع ترعية المريوطية - الهييرم - ع ، م ، ع - تليفون ٢٨٧ ٢٩٣

Publisher:EIN FOR HUMAN AND SOCIAL STUDIES 6, Yousef Fahmy St., Spates - Eiharam - A.R.E. Tel: 3851276

5, Maryoutia St., Elharam - A.R.E. Tel: 3871693

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

#### عناصر البحث

المقدمة – التعريف الجغرافي والتاريخي بأرسوف – اتجاه الصليبيين نحو الطريق البرى بعد سقوط عكا – مهاجمة الجيش الأيوبي للصليبيين – أسلوب القتال أثناء الزحف – المفاوضات في تل الراهب واخفاقها ونتائج ذلك – تنظيم الجيش الصليبي – الأسطول الصليبي ودوره – تنظيم الجيش الأيوبي – التحديد الزمني للمعركة – المراحل الثلاث لعركة أرسوف ومناقشة كل مرحلة – دور عناصر الإسبتارية في الهجوم الصليبي – لجوء القوات الأيوبية إلى غابة أرسوف – خسائر الأيوبيين – خسائر الأيوبيين – خسائر الصليبيين وعوامل هزية المسلمين – نتائج المعركة بالنسبة عوامل انتصار الصليبيين وعوامل هزية المسلمين – نتائج المعركة بالنسبة الطرفي الصراع – مناقشة احتمال تأثير معركة أرسوف على صلح الرملة – المقارنة بين معركة أرسوف ومعركة الرملة – الخاقة .



verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

### 兴교美国

# فى الصراع الإسلامى - الصليبى معركة أرسوف ١١٩١ م / ٥٨٧ هـ

يتناول هذا البحث بالدراسة معركة أرسوف التي جرت بين الجيش الأيوبي بقيادة السلطان الناصر صلاح الدين الأيوبي ، والجيش الصليبي بقيادة الملك الإنجليسزي ربتشارد الأول عام ١١٩١ م / ١٩٥ ه ، ويتعرض لدراسة الموقف العسكري بين الجانبين المتصارعين فيما بعد إسقاط مدينة عكا خلال أحداث الحملة الصليبية الثالثة ، وملابسات المواجهة العسكرية بين الجانبين عند أرسوف ، وكذلك تنظيمات كل جيش ، وعوامل انتصار الصليبيين وعوامل هزية المسلمين ثم تلك النتائج التي نتجت عن المعركة بالنسبة للطرفين .

والجدير بالذكر ، أنه على الرغم من أهمية معركة أرسوف ، فإنها لم تحظ بالاهتمام الجدير بها من جانب الباحثين في دراسة عربية مستقلة باستثناء دراستها ضمن أحداث الحملة الصليبية الثالثة ، ومن ثم دعت الحاجة إلى التصدى لدراستها من خلال الاعتماد على المصادر الصليبية المعاصرة والمصادر التاريخية للعصر الأيوبي سواء المعاصرة أو المتأخرة نسبيًا ، وكذلك مناقشة تصورات الباحثين الأوربيين القدامي ، والمحدثين لتلك المعركة وفعالياتها وتأثيرها على الصراع الإسلامي – الصليبي حينذاك ..

ومن المعروف أن المسلمين بقيادة الناصر صلاح الدين الأيوبى تمكنوا من تحقيق انتصار حاسم على الصليبيين في معركة حطين<sup>(١)</sup> في ٣ يوليو ١١٨٧ م / ٢٤ ربيع الآخر ٥٨٣ هـ ، وتمكنوا من الاستبيلاء على المدن الصليبية الساحلية وإسقاط قلاع الصليبيين واستعادة مدينة بيت المقدس في ١٢ أكستسوير ١١٨٧ م / ٢٧ رجب ٥٨٣ هـ ، على نحسر أدى إلى قدوم الحملة الصليبية الثالثة بقيادة فردريك بارباروسا (٢٠) Frederick Barbarossa إمبراطور ألمانيا ( ۱۱۵۲ - ۱۱۹۰م/۷۵۰ - ۸۵۰ هـ ) الذي غرق وهو في طريقه إلى بلاد الشام (٣)، ثم هناك ربتهارد الأول (Richard I لللقب بقلب الأسد Heart of Lion ، ملك انجلترا (۱۱۸۹ - ۱۱۹۹م / ۵۸۵ - ۳۱۹ه ) ، وفسيليب أغسطس Philip Augustus ملك فرنسيا (۱۱۸۰ - ۱۲۲۳م/ ۵۷۵ - ۲۱۹هـ) ، وقد عكن الصليبيون من استعادة مدينة عكا الساحلية وانتزاعها من قبضة المسلمين(٥) في ١٢ يوليس ١١٩١م / ١٧ جمادي الآخر ٥٨٧ هـ وذلك بعد صراع عنيف دام عامين كاملين استهلك كل طرف طاقته العسكرية إلى حد كبير خلاله ، وعدت معركة عكا خلال الحملة المذكورة أطول معارك الحروب الصليبية في بلاد الشام على مدى القرنين الثاني عشر والثالث عشر الميلاديين / القرنين السادس والسابع الهجريين دون مغالاة ني القول .

وفى المرحلة التاريخية التالية ، وقعِت أحداث معركة أرسوف Arsuf بين المسلمين والصليبيين فى عام ١٩٩١م / ١٩٨٧هم ، ومن الضرورة عكان إلقاء نظرة موجزة على جغرافية وتاريخ مدينة أرسوف ذاتها التى جرت عندها وقائع ذلك الصدام الحربى .

فأرسوف ؛ مدينة وقعت على ساحل فلسطين بين قيسارية Joppa ، ويافيا ويافيا الشمال من يافا ، ويافيا السمافة بينها وبين قيسارية نحو ثمانية عشر ميلاً (١) ، ومسن المحتمل أن اسم أرسوف Arsuf مشتق من اسم الإله السامى رسيف -Re المحتمل أن اسم أرسوف فى المصادر الجغرافية الأوربية فى القرن seph الثانى عشر الميلادى / السادس الهجرى بعدة أشكال ، فهي أحيانًا الثانى عشر الميلادى / السادس الهجرى بعدة أشكال ، فهي أحيانًا أتسوف Arsur ، أو أزرتس Azotus أو أرسور Arsur أو تارسون Tarsuf ، ولاريب فى أن كثرة ترددها لدى مؤلفى تلك المصادر يعكس أهمية موقعها على الساحل الفلسطينى ، وكثرة مرتاديها على مدى مراحل زمنية متعددة .

ومن زواية أخرى ، مما يذكر عن طبوغرافية المنطقة أن إحدى الغابات الكثيفة الأشجار (١١١) وجدت عند أرسوف ، وقد توافرت هناك فوق عدد من التلال (١٢١).

زد على ذلك ، أن هناك عدة أنهار في المنطقة الواقعة بين قيسارية وأرسوف ، وهي بالترتيب النهر الميت Dead River ، ووقع إلى الجنوب من النهر من قيسارية ، ثم نهر الملح Salt River ، ووقع إلى الجنوب من النهر السابق ، ثم أخيراً نهر روشيتايل Rochetaille River أو نهر الفالق ؛ ووقع إلى الشمال من أرسوف (١٣).

والواقع أنه فى القرون الأولى من عهد الخلافة عُدُّت أرسوف واحدة من المدن الحصينة الرئيسية فى فلسطين (١٤)، وارتبط بها عسده من المجاهدين المرابطين كما انتسب إليها فيما بعد عدد من العلماء الذين حرصت كتب الأنساب على إيراد أسماء بعضهم (١٥).

وفى عصر الحروب الصليبية ؛ نجد أن أرسوف كانت فى دائرة الأطماع الصليبية التوسعية على حساب المسلمين وذلك منذ وقت مبكر، وتعليل ذلك كونها بوابة ميناء يافا الشمالية حيث عدت يافا بدورها ميناء بيت المقدس . ويقرر المؤرخ الصليبي فوشيه دى شارتر Godfrey de Bouillon أن جودفرى دى بويون de Chartres أن جودفرى دى بويون عليها عام ١٠٩٩م/م/٩٤هـ حاكم لبيت المقدس بعد استيلاء الصليبيين عليها عام ١٠٩٩م/م/٥٩٩هـ حتى حقد اتجه إلى حصارها خلال المرحلة الممتدة من نهاية شهر أكتوبر حتى منتصف شهر ديسمبر ١٠٩٩م/ منتصف ذى الحجة ٤٩٢ إلى نهاية المحرم من عام ٤٩٣هـ هـ (١٦١)؛ أي على مدى شهر ونصف تقريبًا دون أن يتمكن من إسقاطها .

ووفق ما تقرره المصادر الصليبية ، فإن سكان أرسوف عملوا على مهاجمة الصليبيين ، والفتك بهم على نحو أدى إلى سقوط الكثير من بينهم من جراء تلك الهجمات (١٧٠).

وقد اتجه الملك الصليبي بلدوين الأول Baldwin I ( ١١٠٠ - ١١٠٨ مر ١١٠٨ مر ١٩٠٠ - ١١٥ هـ ) إلى الاستيلاء على أرسوف ضمن سياسته التوسعية حيال الساحل الشامى ، وقد تمكن بالفعل من تحقيق ذلك عساعدة أساطيل الجنوية وذلك في ٢٩ أبريل ١١٠١م / ٢٧ جمادى الآخرة ٤٩٤ هـ (١٨٠). فنجح بذلك فيما فشل فيه جودفرى دى بويون من قبل .

وهكذا ظلت أرسوف خاضعة للسيادة الصليبية باعتبارها لوردية Lordship كانت تقدم للملك الصليبي خمسين من عناصر السرجنت

Serjeant (۱۹) إلى أن تمكن المسلمون بقيادة السلطان الناصر صلاح الدين الأيوبي من استدادها في أعقاب معركة حطين عام ۱۸۷ م/ ۸۳ هـ (۲۰).

تلك كانت لمحة جغرافية وتاريخية موجزة ، عن تلك المدينة التى ارتبطت بها المعركة الحربية التي جرت بين الجيش الأيوبي والجيش الصليبي ؛ وهو ما سنتناوله مفصلاً على مدى الصفحات التالية .

والجدير بالذكر ! أن الصدام الحربي بين الطرفين في أرسوف قد حدث في أعقاب سقوط عكا في قبضة الصليبيين وقد كان هدفهم العسكري التالى يتمثل في إقامة قاعدة توفر لهم إمكانية مهاجمة بيت المقدس من خلالها ، ولذلك اتجهوا صوب يافا ، وقد اتخذوا في سبيل ذلك الطريق الساحلي Via Marina ، أو الروماني Via Romana ، ووفق ما تقرره المصادر التاريخية المعاصرة ، فإن الصليبيين بعد فراغهم من أمر عكا ؛ برزوا منها في ۲۲ أغسطس ۱۹۹۱م / ۲۸ رجب ۵۸۹ هـ ، واتجهوا في مستهل شهر شعبان صوب حيفا Haifa ، وقد اتجه الجيش الأيوبي إلى مضايقتهم في سيرهم ، ومناوشتهم ، وقت مهاجمتهم بالسهام على نحو وصف بأند « ما كان يحجب الشمس » ، وقد قتلوا وجرحوا من أعدائهم عدداً كبيراً (۲۱) .

ومن الواضح أن المسلمين عملوا على مهاجمة القوات الصليبية من أجل تحقيق عدة أهداف مجتمعة ، وفى مقدمتها ، وقف أو على الأقل إعاقة وتأخير تقدم تلك القوات جنوبًا صوب عسقلان ، إذ أن تلك المدينة احتلت أهمية استراتيجية كبيرة من خلال قربها من بيت المقدس حيث

يمكن للصليبين شن هجماتهم نحو المدينة المقدسة من خلال عسقلان ، ولا نغفل هنا أن حامية عسقلان الفاطمية - قبل سقوط المدينة في قبضة الصليبيين من قبل في عبهد بلدوين الثالث (١١٤٤ - ١١٦٧م / ١٠٥٩ هـ ، كثيراً ما هددت العاصمة الصليبية ، وهكذا ، فإن المسلمين بعد استردادهم لها في أعقاب معركة حطين عام ١١٨٧م / ٥٨٣ هـ ، أراد الصليبيون استعادتها كي تكون موضع قدم لهم على ساحل جنوب بلاد الشام ، كما أنهم أرادوا - من ناحية أخرى - قطع اتصال مصر بالشام من خلال إخضاع تلك المدينة الاستراتيجية في قبضتهم .

وهكذا ، من المكن إدراك توجه الصليبيين جنوبًا ؛ من خلال تلك المدينة ، الذين أدركوا حيويتها البالغة في تلك المرحلة على نحو خاص ، وبالتالى يصدق القول أن أرسوف ذاتها لم تكن سوى إحدى محطات مرور الصليبيين بالطريق إلى عسقلان ؛ ومنها إلى بيت المقدس .

أضف إلى ذلك ، أن المسلمين أرادوا إلحاق أكبر قدر من الخسائر البشرية والمادية في صفوف أعدائهم ، وبالتالي إنهاك الجيش الصليبي على نحو يؤدي إلى ضعف فعالياته الحربية بصورة أو بأخرى ، وهكذا ، فإن تلك الهجمات الأيوبية لاسيما من خلال السهام كان لها دورها في بعث الاضطراب في القوات المعادية على نحو كان له أثره على الانضباط العسكرى أو ما عرف لدى الصليبيين باسم -Disciplina Mi . litarisi

ولا نغفل تاحية أخرى ، وهي رغبة المسلمين في الثأر لإخوانهم الذين سقطوا من أفراد حامية عكا والذين أمر ريتشارد بضرب أعناقهم جميعًا

وكانوا زهاء . . ٥ . ٢ رجل ، خاصة أن الفارق الزمنى كان قصيراً بين معركة عكا ، ومعركة أرسوف والمناوشات التي سبقتها .

ومن الملاحظ أنه خلال عملية الزحف من جانب الصليبيين بمحاذاة البحر ، أظهروا جلداً واضحا عرف عنهم من قبل ، كذلك امتازوا بتنظيم العمل ، فكان جيشهم يتبادل الراحة حتى لايرهق . فهناك قسم يشارك في الصدام مع المسلمين ، وهناك قسم آخر يستريح لا يقاتل ، فإذا لحق الإرهاق القسم الأول تولى الثاني الأمر بدلاً منه ليستريح القسم المجهد ، بينما كانت عناصر الخيالة في الوسط لاتخرج إلا عندما تحمل على المسلمين فقط (٢٢) . ولاريب أن ذلك كله يعنى أن المشاه كان عليهم العبء الأكبر في الطريق إلى أرسوف ، مع عدم إغفال دور عناصر الفرسان بطبيعة الحال .

والجدير بالذكر هنا ، أن ما حدث من صدام بين الجانبين فى الطريق إلى أرسوف يمكن أن يوصف بأنه غوذج لأسلوب عسكرى عرف بالقتال أثناء الزحف ، وذلك من خلال هجمات خاطفة للجيش الأيوبى ، وكان الهدف التكتيكي يتمثل فى وقف طابور العدو أو اختراقه ، ولذا فقد بذل الصليبيون جهدهم الجهيد من أجل الانضباط والبقاء فى صورة طابور متراص (٢٣).

ومن الممكن ملاحظة أن ذلك الأسلوب القتالى الذى اتبعه الجيش الأيوبى وكذلك الصليبى لم يكن فريداً ، بل أن القرن الثانى عشر الميلادى / القرن السادس الهجرى احتوى على العديد من آمثلة القتال أثناء الزحف ، ومنها ما حدث في صراع بلدوين الثانى (١١٨ '

۱۱۳۱م / ۱۱۲ – ۵۲۵ هـ) مع ایلغازی الثنانی فی عنام ۱۱۱۹م / ۵۱۳ هـ، وکذلك خلال الحملة الصلیبیة الثانیة وماحدث للملك الفرنسی لویس السابع ( ۱۱۳۷–۱۱۸۰م / ۵۳۱ – ۵۷۵هـ) فی آسیا الصغری - فی شتاء عام ۱۱٤۷ – ۱۱۶۸م / ۵۶۲ هـ فی أفسوس (۲۲).

مهما يكن من أمر ؛ فإنه من خلال الهجوم الأيوبى بالسهام على الجيش الصليبى تم ايقاع الخسائر فى الصليبيين وكذلك خيولهم (٢٥) ، بالإضافة إلى أن السهام ذاتها كان من شأنها فرض التوتر العصبى الشديد على الجنود الذين تعرضوا لها (٢٦). كذلك نجد أن المسلمين عملوا على تخطف الصليبيين وقتلهم (٢٧) ، وقد وضح ذلك الأسلوب على نحو خاص خلال عملية الزحف من قيسارية إلى أرسوف ذاتها (٢٨).

والواقع أن ذلك الأسلوب القتالى قد استمر حتى الوصول إلى غابة أرسوف وخاصة عند قرية تعرف بدير الراهب (٢٩)؛ إذ تطور الأمر من خلال طلب الصليبين التفاوض مع المسلمين (٣٠)، وتؤكد المصادر العربية على أن الطرف الصليبي أقدم على طلب التفاوض ، ومن الممكن تعليل سبب الإقدام على التفاوض مع المسلمين من جانب الصليبيين على اعتبار الرغبة في كسب الوقت وإعادة تنظيم قواتهم بعد أن أجهدهم السير جنوباً ومهاجمتهم طوال الزحف ، ومثل هذا التصور له مبرره على اعتبار أن الصدام بين الجانبين في أرسوف قد أثبت كفاءة الصليبيين الحربية على نحو عكس لنا أنهم أعادوا تنظيم صفوفهم ، وترتيب قواتهم قبل المعركة ؛ وهو أمر اتاحته فرصة الدخول في المفاوضات مع أعدائهم .

ومن زاوية أخرى ؛ من المرجع أن الخسائر التي لحقت بالصليبيين ؛ كانت من العوامل إقدامهم على طلب الدخول في المفاوضات .

أما إذا انتقلنا إلى الطرف الآخر، ونعنى به المسلمين، فنعرف أن السلطان الأيوبى عمل على الإفادة من المفاوضات من أجل كسب الوقت هو الآخر، حيث أن هناك إشارة صريحة أوردها ابن شداد تفييد بأنه أوصي العادل بأن " يطاول الغرنج في الحديث "(٣١)، والمبرر في ذلك أن الجيش الأيوبي كان ينتظر عناصر التركمان التي تم استقدامها من أجل تدعيم الفعالية الحربية ضد الجيش الصليبي (٣٢) في الصدام المرتقب.

وتفيد الإشارة السابقة فى توضيح أن الأيوبيين كانوا على يقين كامل من ضرورة المواجهة الحربية مع الصليبيين وأن المسألة لاتعدو أن تكون مجرد كسب وقت لضمان إعداد أفضل لقواتهم .

وقد وردت إشارات تفيد وجهة النظر الصليبية التفاوضية ؛ إذ أن ريتشارد الأول ذكر أن القتال طالت مدته بين الجانبين ، وأن الصليبيين القادمين من الغرب الأوربي ما قدموا إلا من أجل مناصرة صليبيي الشام، وطالب المسلمين بأن يصالحوه من أجل أن يعدو كل إلي موقعه (٣٣) ، وعندما استفسر العادل الأيوبي - الذي كان يمثل الطرف الأيوبي في المفاوضات - عن الأساس الذي ستقوم عليه أية مصالحة بين الطرفين أوضح له الملك الإنجليزي أن علي المسلمين أن يسلموا للصليبيين ما استردوه من أملاك (٤٢١)، ومن الجلي البين أن تلك الأملاك قثلت في بيت المقدس وغيرها من المناطق إلياخلية، وكذلك الساحلية التي استولى عليها المسلمون في أعقاب معركة حطين عام ١١٨٧م/٥٨٣ ه.

وهناك زاوية مهمة ، تتمثل في شروط التفاوض لدى كل طرف ، والواقع أن المصادر العربية لا تبرز ما يمكن وصفه « بشروط » من

الجانب الأيوبى ، بل أنها توضح الشروط الصليبية التى سبق ذكرها ، وقد كشف العادل الأيوبي عن موقف الأيوبيين الرافض لمقترحات الملك الإنجليزى ، وأوضح أنه على استعداد لبذل دماء كل فارس من أفراد الجيش الأيوبى فى سبيل ألا يحقق ما يطلبه الصليبيون (٣٥) ، وبالتالى با مت المفاوضات بالفشل المبين .

ومن الممكن – فى يسر وسهولة – إدراك الأسباب الكامنة وراء إخفاق المفاوضات بين الطرفن ، وتتمثل فى البون الشاسع بينهما ؛ إذ أن ريتشارد الأول اقترح عودة المسلمين عما حصلوا عليه بعد معركة حطين، وهو أمر لم يكن من الممكن قبوله بأى حال من الأحوال ، لأنه كان يعنى إجهاض حصاد جهاد مضن بقيادة السلطان الأيوبى استمر لأعوام طوال.

والجدير بالذكر هنا ؛ أن ذلك الاختلاف الكبير بين وجهتى النظر الأيوبية ، والصليبية مرجعه الوضع الحربى لكل منهما ؛ فقد خرج الجيش الأيوبى مثقلاً بالجراح بعد معركة عكا المريرة والعكس بالنسبة للصليبيين الذين تمكنوا من استعادة ذلك القلب التجارى الصليبى على ساحل فلسطين ، وذلك بالإضافة إلى الإمكانات العسكرية الكبيرة التى جلبوها معهم من خلال مشاركة ملك انجلترا على نحو خاص فى أحداث الحملة الصليبية الثالثة . وفى تقديرى المتواضع أن القيادة الإنجليزية قومت الموقف السياسى من خلال انتصارها فى عكا ، وتصورت أن من المكن طرح مقترحات مجحفة تمامًا بالمسلمين ، يقبلونها من خلال وضعهم العسكرى بعد هزيمة عكا ، الأمر الذى لم يحدث على اعتبار قاسكهم ومواصلتهم الصراع مع الصليبيين .

وهكذا ، من المكن القول بأن فشل المفاوضات فى دير الراهب أثبتت أن الإحتكام للقوة العسكرية صار أمراً لامفر منه لعلها تغير مركز أى طرف من الطرفين على نحو قد يجعله يتنازل عن إصراره على موقفه من المفاوضات ، إذ فى حالة نجاح الأخيرة - جدلاً - لما حدث ذلك الصدام الحربى ، غير أنه جاء كنتاج لاخفاق أى حل دبلوماسى .

والجدير بالذكر ، أن ذلك الاجتماع التفاوض بين الجانبين قد وقع فى ٥ سبتمبر ١٩١١م / ١٢ شعبان ٥٨٦ هـ (٣٦)، أى قبل خوض غمار معركة أرسوف بيومين فقط ، وقد مثل آخر فرصة محكنة من أجل التوصل إلى حل سلمى بين الجانبين وتجنب الصدام الحربى بينهما علي نطاق متسع فى المرحلة التالية .

على أية حال ؛ من الملاحظ أن ما تحت أيدينا من المصادر التاريخية الصليبية يقدم لنا إشارات مهمة عن تنظيم الجيش الصليبي وعناصره ، وأهم القيادات المشاركة في أحداث المعركة في أرسوف ، أما المصادر العربية المعاصرة خاصة ما ألفه العماد الأصفهاني ، وابن شداد ، وابن الأثير ، فإنها لا تشير إلى تنظيمات الجيش المعادي إلا من خلال حادثة الهجوم المفاجئ من جانب الفرسان الصليبيين التي كان لها أثرها القوى على تحديد مسار المعركة لصالحهم .

وفيما يتعلق بتنظيم الجيش الصليبى نعرف أن قطار الأمتعة الذى احتوى على معداته ومتعلقاته المختلفة قد انتشر على امتداد ساحل البحر، وقد تولى حراسته هنرى دى شامبنى Henry de Champagne وعناصر من المشاة، واتخذ الرماة مواقعهم فى الصف الأمامى، ووقف

الفرسان من خلفهم ، كذلك هناك عناصر الداوية Templars في الميمنة، ثم عناصر الإسبتارية Hospitallers في الميسرة ، أما قلب الجيش الصليبي فكان فيه الملك ريتشارد الأول ملك انجلترا ، وعساكره من الإنجليز والنورمان ، ثم هناك أيضًا عناصر الفلمنكيين والبارونات المحليين من الصليبيين ، وكانوا تحت قيادة جاك دى أقيسن Jacques وكان ذا شهرة فاثقة في مجال الفروسية . أما الفرنسيون فإنهم كانوا تحت قيادة هيو دوق برجنديا (٣٧)

ومن الممكن ملاحظة أن التشكيل القتالى الصليبى قد شمل ضمن عناصره ، الإسبتارية والداوية وهما من الهيئات الحربية الصليبية التى ساهمت بنصيب وافر فى الصراع الحربى الصليبى - الإسلامى في بلاد الشام على مدى القرن الثانى عشر الميلادى / السادس الهجرى . ولذا لانجد معركة حربية كبرى على مدى ذلك القرن - وحتى القرن التالي له ونعنى به القرن الثالث عشر الميلادى / السابع الهجرى - دون أن تشارك بدور بارز فيها مثل تلك الهيئات الحربية الصليبية ، ولسوف تثبت أحداث معركة أرسوف ذاتها أهمية الدور الذى لعبته تلك الهيئات - خاصة الإسبتارية منها - فى تغيير مسار المعركة لصالح الصليبيين .

ولا نغفل زارية مهمة ، تتمثل فى أن الجيش الصليبى المشارك فى أحداث المعركة احتوى على نخبة كبيرة من كبار القيادات العسكرية سواء من تلك القادمة من الغرب الأوربي مع جيش ريتشارد الأول ، أو تلك التي وجدت في ضمن صفوف الصليبيين المحليين فى بلاد الشام ، ومن المتصور أن مثل تلك القيادات الخبيرة كان لها دورها فى تقديم النصح والمشورة للملك الإنجليزى فى صراعه مع الجيش الأيوبى .

ومن تلك القيادات نذكر روبرت كونت أوف ليسستر (٣٨) Count of Leicester ، وهيـوي دي جـورناي Hugh de Gurnay ، ونعــرف أنـه إحدى الشخصيات البارزة من بين الصليبيين ؛ إذ أنه كان ذا إقطاع كبير في نورماندي Normandy وأراضي في وندوفسر Wondover (۲۹)، وهناك أيضًا وليم دى بوريس William de Borris ، ومن المعروف أنه فارس فرنسى ، ولم يكن من عناصر الصليبيين المحليين في بلاد الشام ، ويلاحظ أن هناك شخصًا آخر يسمى وليم دى بارا William de Barra - كما يلاحظ المؤرخ جون لامونت John la Monte - تردد ذكره في وثائق بيت المقدس خلال المرحلة الزمنية الممتدة فيما بين عامي ١١٤٢، ١١٥٦م / ٥٣٧ ، ٥٥١ هـ ، غير أن ذكره ينقطع فيما بعد عام ١١٥٦م / ٥٥١ هـ ، ولذلك فمن المتصور أنه ليس نفس الشخص ، ومن المكن القول بأنه كان رجلاً فرنسيًا ، ولم يكن من فرنجة بلاد الشام (٤٠). وبالإضافة إلى ذلك ؛ هناك والشلين دى فسرير -Walchelin de Fer riéres ، وكذلك روجر دى تيوني Roger de Teoni ، وجـاك دى أفيسن Jacques de Avesnes والكونت روبرت دى درو Robert de Dreux ووليم دي ميلو William de Mello (٤١١)، ولا نغفل أيضًا مقدم هيئة الاسبتارية جارنييه دى نابلس Garnier de Nablus المذى ولد في بلاد الشام وصاحب ريتشارد الأول في حملته الصليبية من انجلترا . وتدرج في عدد من المناصب حتى صار مقدمًا لتنظيم الإسبتارية من ١١٩٠ - ١١٩٢م / ٥٨٦ - ٥٨٨ هـ (٤٢). ثم هناك قيادة صليبية مهمة ونعنى بها ملك مملكة بيت المقدس الصليبية جي دي

لوزینیان Guy de Lusignan ( ۱۱۸۹ – ۱۱۹۹م / ۱۹۸۰ – ۱۹۹۰ الذی تعهد بعد حطین بعدم حمل السلاح فی وجه صلاح الدین الأیوبی، بید أنه نکث بتعهده وعاد لیحاریه من جدید . ثم هناك أخوه جیوفری Geoffrey وكذلك هنری دی شامیتی (۲۳).

وتجدر الإشارة إلى أن من عناصر الجيش الصليبى التى لها دورها عناصر لم تكن عسكرية بل كانت ذات صفة دينية ، وكان وجودها له أثره في رفع الروح المعنوية لدى القوات الصليبية من خلال إشعال الحماس الدينى فى الصراع ضد المسلمين ، وهكذا نجد المصادر الصليبية المعاصرة قد أقرت أن أسقف بوفيه Bishop of Beauvais – الني التحق بأخيه في يوم المعركة – قد وجد في صفوف الصليبين (٤٤).

وتبقى ناحية على جانب كبير من الأهمية ضمن تنظيم الجيش الصليبى ونعنى بها دور الأسطول الإنجليزى فى المعركة ؛ إذ أن ريتشارد الأول أرسل قبل خوض غمارها يطلب نجدة فبلغته فى ثمانى سفن كبيرة مشحونة بالرجال والمعدات (٤٥) ، ومن المنطقى تصور أن مثل تلك القوات كان لها تأثيرها الراضح فى دعم فعاليات الصليبيين . ويلاحظ أنه على الرغم من أن معركة أرسوف تعد وبحق معركة برية الطابع بصفة عامة ، إلا أن الأسطول الصليبي تدخل من أجل دعم القوات الصليبية قبل خوضها كما أوضحت ، مع ملاحظة الندرة الشديدة فى الإشارات الصليبية قبل المصدرية المعاصرة عن تلك الناحية .

أما تنظيمات الجيش الأيوبى ، فنعرف أن السلطان صلاح الدين الأيوبى قسم جيشه - إلى جانب القلب - إلى أربعة أقسام ، المقدمة 14

وتحتوى على العناصر التى تقوم بتمهيد الطريق بعد الأمراء المرتبين من أجل الارتجال. أما القسم الثانى ؛ فإنه احتوى على الساقة ، وهم الذين يسيرون فى المؤخرة يراعون الذين يتخلفون من عناصر الجيش ، ثم هناك أيضًا القسمان الثالث ، والرابع ؛ ويتمثلان فى الميمنة والميسرة ، ويقوم القسمان المذكوران برعاية الجوانب (٤٦).

وقد احتوي الجيش الأيوبى على عناصر المشاة ، وكذلك الخيالة الثقيلة ، أما قياداته فإلى جانب السلطان الأيوبى . كان هناك العادل أبر بكر شقيق صلاح الدين (٢٧) ، وكذلك الأفضل نور الدين على ابن السلطان صلاح الدين ، وعلاء الدين هرمشاه ابن عز الدين مسعود صاحب الموصل ، ثم الأمير شكار موسك ، وكذلك أبعوش (٤٨) ، وقيماز الطويل (٤٩) ، وهم من مماليك صلاح الدين الأيوبى الذين كانوا على كفاءة حربية عالية تردد ذكرها في المصادر العربية والصليبية على حد سواء .

ووفق مايقرره أحد المصادر التاريخية الصليبية ؛ فإن من ضمن القيادات الأيوبية التى شاركت فى المعركة الأمير Dequedin أى تقى الدين الذى وصفه المصدر بأنه كان قريبًا لصلاح الدين وتم حمل علمه فى ساحة المعركة (٥٠٠)، غير أن هناك من يعارض ذلك التصور ؛ إذ أن تقى الدين المشار إليه هو تقى الدين عمر صاحب حماه ، وهو ابن أخ صلاح الدين . وقد كان وقت المعركة فى أرسوف مشتبكًا فى معركة أخرى فى الشمال على نحو يجعل من حضوره الصدام فى أرسوف أمرًا مشكوكًا في ما تواجد علمه فى ساحة النزال فريما كان علمه موجودًا فى

المعركة مرفوعًا على أيدى بعض أتباعه من حماه الذين خدموا في الجيش الأيويي (٥١).

أما التحديد الزمنى للمعركة ذاتها ، فهناك شبه إجماع من المصادر التاريخية المعاصرة واللاحقة سواءً كانت لمؤرخين صليبيين أو مسلمين على أن المعركة جرت أحداثها في ٧ سبتمبر عام ١٩٩١م / ١٤ شعبان على أن المعركة جرت أحداثها في ٧ سبتمبر عام ١٩٩١م / ١٦٦٨م ) عمام ٥٨٧ هـ (٢٥٠)، ومع ذلك نجد أن أبا شامة ( ٥٣٥ هـ / ٢٦٨م) قد أورد توقيتها على أنه ١٤ رمضان عام ٥٨٧ هـ (٣٥)، وهو أمسر مستبعد تمامًا ؛ إذ أنها حدثت من قبل ذلك ، والتحديد الخاص بـ ١٤ شعبان عام ٥٨٧ هـ قال به المؤرخ المعاصر وشاهد العيان لأحداثها ونعنى به المؤرخ بهاء الدين بن شداد ، ووجد صدى لدى المصادر التاريخية الصليبية الأخرى مثل أمبرواز وغيره – فيما يتصل بالمقابل الميلادى – على نحو يجعلنا لا نقبل التحديد الذي ذهب إليه أبو شامة المتأخر عن تلك الأحداث .

ونما يدعم التصور بأن تحديد المؤرخ الأخير لا يطابق الواقع التاريخي؛ أننا ندرك أن تخريب عسقلان كان تاليًا لأحداث معركة أرسوف ، حيث أن ذلك التخريب قد وقع في ١٩ شعبان ٥٨٧ هـ (١٤٠)/ ١٢ سبتمبر ١٩١٨م ، فمن غير المنطقي أن تكون المعركة ذاتها وقعت في شهر رمضان ، والتخريب كان في ٧ سبتمبر ١٩١١م / ١٤ شعبان ٥٨٧ هـ . وبالإضافة إلى ما سبق ، هناك ناحية حيوية تتصل بالروح المعنوية للطرفين ، فمن الواضح بعد انتصار الصليبيين في معركة عكا واستيلائهم عليها ، ارتفعت روحهم المعنوية ، وتأجج لديهم الأمل في

تحقيق المزيد من الهزائم العسكرية بالمسليمن والوصول إلى بيت المقدس، أما المسلمين فإن تلك الزاوية كانت غثل نقطة معاناة لديهم، خاصة بعد افتقادهم معقلهم السابق، ومع ذلك فإن الرغبة في الثأر من الصليبيين كانت متأججة في نفوس المسلمين بشكل كبير، وقد أججها بصورة غير مسبوقة في نفوسهم النهاية المأساوية للأبطال المسلمين الذين حوصروا في عكا وذبحوا بأوامر من الملك الإنجليزي كما أسلفت الذكر.

أما الخطط العسكرية المتبعة من الجانبين ، فنعرف أن ريتشارد الأول Via كالرحف من عكا صوب يافا من خلال الطريق الساحلي Marina أو الروماني Via Romana ودل ذلك على كفاءته في التخطيط من أجل تجنب الإصطدام مع الجيش الأيوبي في معركة مكشوفة ، وفي نفس الحين يكون على مقربة من أسطوله الذي أمده بالمؤن والإمدادات – كما أسلفت – وكذلك من أجل تأمين ميمنة الجيش الصليبي من جهة البحر (٥٥).

والواقع أن ذلك الطريق لم يكن فى ذهن القيادة الأيوبية التى اعتقدت أن الصليبين سيسلكون أحد طريقين أولهما شرقًا إلى طبرية ، ودمشق ، على حين يتجه الثانى صوب الجنوب الشرقى إلى بيت المقدس، ولذلك أعدت القيادة الأيوبية قواتها من أجل توزيعها على الطريقين المذكورين وعندما تبين عدم صحة ذلك التصور ، سارعت تلك القيادة إلى نقل قواتها كى تكون فى محازاة القوات الصليبية (٥٦).

ولا مراء في أن اتجاه الملك ريتشارد إلى ذلك الطريق عكس براعته العسكرية ، فقد توجه صوب الطريق الساحلي من أجل الإفادة من قوة الأسطول الإنجليزى المدة له بالمؤن والإمدادات ، ولذلك يمكن القول أنه فرض على الأيوبيين موقع النزال معهم على نحو أعطاه ميزة المبادرة ، وفرض على القيادة الأيوبية أن تبادر بنقل قواتها من المناطق التى توقعت أن الصليبيين سيطرقونها إلى الطريق الجديد التى ارتضته القيادة الصليبية .

أما تفاصيل الصدام الحربى فى أرسوف ، فيمكن تقسيمه من خلال ثلاث مراحل ، المرحلة الأولى وهى خاصة بتفوق الهجوم الأيوبى ، وإلحاقه الخسائر بالصليبيين الذين اتخذوا جانب الدفاع أما المرحلة لثانية فهى الهجوم الصليبى المفاجئ ، والتحول من الدفاع إلي الهجوم ، وفى المرحلة الثالثة وجدنا الإنسحاب من جانب الجيش الأيوبى إلى غابة أرسوف ، ومحاولة القيادة الأيوبية تدارك الموقف والصمود فى وجه الصليبيين قدر المستطاع ، ومن الممكن ملاحظة أن المراحل الثلاث كانت متواصلة ، ومتعاقبة ، ولا انفصال بينها ، وأملتها الظروف المختلفة المصاحبة لأحداث معركة أرسوف ذاتها . وإن اختلفت المدة الزمنية لكل مرحلة من تلك المراحل ، ومن المتصور أن المرحلة الأولى كانت أطولها جميعًا ؛ بحكم كونها إمتداداً طبيعيًا لنفس الأسلوب الحربي الذي اتبعه الجيش الأيوبي خلال التعامل مع الجيش الصليبي في طريقه إلى أرسوف.

مهما يكن من أمر ، فالملاحظ أن المرحلة الأولي اتسمت بأن الجيش الأيوبى بادر بالهجوم على الصليبيين - على اعتبار أن الهجوم خير وسيلة للدفاع - وكان سلاحه فى ذلك المشاة بأسلحتهم الخفيفة التى

تسمح بقدر أكبر من المناورة وخفة الحركة ، وقد اعترفت المصادر الصليبية ذاتها بأن أولئك الجنود المشاة في الجيش الأيوبي أمتازوا بأنهم سريعين وخفيفي الحركة ، وقد تسلحوا بالسهام ، واندفعوا أمام الجيش الصليبي ، ولم يتوقف هجومهم . أو رغبوا في أن ينالوا قسطًا من الراحية (٥٧). وأقرت نفس المصادر فعالية الهجوم الذي شنه المشاة المسلمون ؛ إذ أنهم هاجموا بشدة وعنف على نحو أدى إلى خسارة الصليبيين خسائر فادحة ، وكذلك تساقطت الخيول الصليبية في أعداد كبيرة صرعي (٥٨) ، ومن الجلى البين من خلال الملاحظة الأخيرة أن قتل الخيول أفقد عددًا من الخيالة الصليبيين عميزات تعاملهم القتالي مع المسلمين وهم يمتطون صهوات الخيول . ثم أن من المكن تصور أن تلك الخيول منها ما كان يقوم بجر الأمتعة الخاصة بالجيش الصليبي على نحو

ومن الجلى البين خلال تلك المرحلة الأولى أن الجيش الأيوبي تسيد الموقف ، وأن هجمات عناصر المشاة وصفت بأنها " موجات متلاحقة" (٥٩) أدت إلى إلحاق الاضطراب في صفوف الصليبين ، ومن بعد موجة الهجوم بالمشاة ، تدخل الفرسان الترك من أجل أن يوجهوا بسويفهم ضربات للصليبين ، وكانت أشد الهجمات الأيوبية خلال تلك المرحلة موجهة صوب عناصر الإسبتاريين ، والفلمنكيين ، وكذلك البارونات الصليبين المحليين ، وكان الهدف من هذا الهجوم القضاء على الجناح الأيسر للجيش الصليبي (٢٠) الذي كان الجيش المسلم يستطيع أن يؤثر فيه بضربات أكثر قوة خاصة أن الجناح الأيمن كان محتميًا بالبحر .

ومع ذلك ؛ ينبغى ألا يتبادر للذهن أن الجيش الأيوبى كان مركزاً فعالياته على الجناح الأيسر للجيش الصليبى فقط ، إذ أنه فى موقف من مواقف الصراع خلال تلك المرحلة الأولى ، أقرت المصادر الصليبية بأن الجيش الصليبى كان محاصراً بصورة كبيرة من جهة اليسار ، ومن جهة اليسار ، ومن جهة اليمين أيضاً (١٦١) . غير أن من المتصور أن ذلك الوضع لم يستمر طويلاً بل في مرحلة صغيرة لأنه فى حالة استمراريته على مدى زمني طويل لأثر بصورة أو أخرى على نتيجة الصراع بين الجيشين المتحاربين .

ومن زاوية أخرى ؛ من الملاحظ أن الهجوم الأيوبى خلال ذلك الحين ؛ شمل كذلك قطار الأمتعة الصليبى (٦٢)، من أجل إلحاق أكبر قدر من الخسائر في عتاد الجيش المعادى ، وتوزيع الهجوم علي أكثر من ناحية دون أن يقتصر على مهاجمة الأفراد فقط ، بل ومعداتهم أيضًا ؛ من أجل بعث أكبر قدر من الفوضى والاضطراب في صفوف العدو .

وهكذا ، يمكن القول بحق أنه خلال تلك إلمرحلة من القتال " تأهب المسلمين للقائهم (أى الصليبيين) فأزعجوهم ، وأبلوهم ببلائهم "(٦٣) ، وفي تصور آخر لأحد المؤرخين ذكر أن المسلمين أحاطوا بأعدائهم وأوشكوا أن يقضوا عليهم مثلما حدث من قبل في معركة حطين (٦٤) عام ١٩٨٧م / ٩٨٣ ه.

ومن الجلى البين أن من العوامل التى أدت إلى تفوق المسلمين خلال تلك المرحلة ؛ اتخاذهم أسلوب المهاجمة السريعة الخاطفة لإلحاق أكبر قدر من الخسائر سواء في الرجال أو الدواب والأمتعة واتخاذ الصليبيين جانب الدفاع في مواجهتهم - ومن الملاحظ ، أنه إذا كان ذلك هو حال المرحلة الأولى من المعركة والتى شهدت اكتساحًا أيوبيًا بالهجوم ، إلا أن المرحلة الثانية لم تكن على نفس شاكله سابقتها على نحو سيكون له أثره على النتيجة الختامية للمعركة .

ولحسن الحظ ؛ لدينا من المصادر الصليبية ، والعربية ما يعكس بجلاء التطور الدقيق للموقف العسكرى بين الجانبين ، وكيف تحولت خطط الصليبيين من الدفاع المنتظم إلى الهجوم المفاجئ العنيف (١٥٥) ، على نحو أفاد في إلقاء الضوء على ملابسات تلك المرحلة .

والواقع أن الملك الإنجليزى كان قد أصدر أوامره لقواته بعدم الرد على هجمات الجيش الأيوبى (١٦١)، وضبط النفس لأقصى درجة . ولكن ، ما الأسباب الكامنة وراء مثل ذلك الموقف من جانب الملك الإنجليزى ؟ ومن الممكن أن نجد تعليه لل لذلك في زاويتين ، الأول ، الرغيبة في امتصاص فعاليات الهجوم الأيوبي إلى أن يصاب الجند الأيوبيين بالإجهاد . وعندئذ يتم مواجهتهم بهجوم صليبي كاسح ، أما الزاوية الثانية ، فهي تتمثل في الطبيعة الحذرة للصليبيين خلال مواجهاتهم الحربية مع المسلمين ، وهي زاوية كان قد أدركها من قبل أسامة بن منقذ (ت ٤٨٨ هـ / ١٨٨٨م ) – الخبير بطبائع الصليبيين وأخلاقهم عندما أوضع أنهم من أكثر الشعوب حذراً عند القتال مع أعدائهم (٧٢). كما لا نغفل ما أشار إليه أحد المؤرخين مَن أن الصليبيين كانت لهم أسباب أخرى دفعتهم للحذر ، فقد أدركوا أن أية نتيجة لمعركة ما من المعارك الحربية لابد وأن تكون مجالاً للشك ، وعدم التأكد منها (٢٨٠).

وأن عواقب الهزيمة قد تكون وخيمة فى صورة تزايد أعداد القتلى والجرحى ؛ خاصة إذا مالاحظنا أن الصليبيين أنفسهم عانوا من مشكلة نقص العنصر البشرى ، وأن ارتفاع معدل الفاقد البشرى فى جيوشهم من خلال صراعهم مع المسلمين لم يكن من اليسير أو السهل تعويضه .

وهكذا ، وجدت عدة عوامل مجتمعة أدت إلى ذلك الموقف من جانب الصليبيين في تأخر ردهم على الهجوم لأيوبي .

على أية حال ؛ فإن ذلك الأسلوب لم يلق الرضا من جانب بعض القيادات العسكرية الصليبية الأخرى لا سيما هيئة الإسبتارية ، ومنهم جارنيه دى نابلس Garnier de Nablus ؛ الذى اتجه صوب الملك ريتشارد موضعًا له أن جنده ضاقوا ذرعًا بسياسة الدفاع التى انتهجها ، وعدم الرد على الهجوم الأيوبى ، بيد أن الملك الإنجليزي طالبه بالانصياع للأوامر العسكرية والمزيد من ضبط النفس (٦٩).

وإذا كان مقدم الاسبتارية قد التزم بنصائح الملك الإنجليزى إلا أنه لم يتمكن من فرض ذلك على رجاله ، ولذا وجدنا اثنين من عناصر الهيئة ، وهما مارشالها وليم بوريل Wlliam Borrel وكذلك فارس فلمنكى أو نورمانى وهو بلدوين لى كارون Baldwin de Caron لم يتسمكنا من الاحجام عن المشاركة فبادرا بالقتال وقتلا فارسين من الأتراك ، وصاحا صيحة قوية تتعلق القديس جورج St. George ، وردد الباقون الصيحة ذاتها ، واشتبكوا مع المسلمين (٧٠)، وعندما لاحظ ريتشارد أن زمام المعركة بدأ يفلت من قبضته أصدر أوامره الفورية بالإصطدام مع المسلمين (٧١) ، والتوقف عن مرحلة الدفاع المنظم وتحويلها إلى مرحلة المسلمين (٧١) ، والتوقف عن مرحلة الدفاع المنظم وتحويلها إلى مرحلة

الهجوم العنيف . ويقدم لنا شاهد عيان مسلم معاصر أثر الهجوم الصليبي بقوله : " لقد رأيتهم وقد اجتمعوا في وسط الرجالة ، وأخذوا رماحهم وصاحوا صيحة الرجل الواحد ، وخرج لهم رجالهم ، وحملوا حملة واحدة من الجوانب كلها ، فحملت طائفة على الميمنة ، وطائفة على الميسرة ، وطائفة على الميسرة ، وطائفة على الناس بين أيديهم " (٧٢).

ومن الممكن استنتاج عدة دلالات مهمة خاصة بالنص المذكور، فالصيحة الواحدة التى أشار إليها المؤرخ المسلم خاصة بالقديس جورج St. George ، وهو القديس الحامى لانجلترا، كما يلاحظ أن الهجوم كان على الميمنة، والميسرة، والقلب بالنسبة للجيش الأيوبى؛ أى كان هجومًا شاملاً. ولم يختص بقطاع منفرد دون القطاعات الأخرى مما زاد من تأثيره، وفعالياته ضد ذلك الجيش. وبعث الاضطراب فيه فى كافة الجوانب. ومن الممكن استنتاج أن الأحداث المتصلة بالهجوم الصليبى سارت بسرعة كبيرة، ولذا من الممكن تصور أن المرحلة الثانية من الصراع امتازت بتلك الصفة وذلك على عكس المرحلة الأولى التى استهلكت وقتًا طويلاً على مدى مسيرة الجيش الصليبى متجهًا صوب الجنوب.

وقد أدى الهجوم السابق إلي تفرق عناصر الجيش الأيوبى حتى ليقال أن صلاح الدين الأيوبى لم يبق معه فى طلبه سوى سبعة عشر رجلاً فقط من رجاله (٧٣). وهكذا يصدق قول بعض المؤرخين أن تلك المعركة " نال المسلمون وهن شديد " فيها (٧٤).

وأما تلك الملابسات ، والظروف العصيبة ، لجأ المسلمون إلى الاحتماء بأية منطقة توفر لهم ذلك ، فكان اللجوء إلى منطقة

الأشجار (٧٥)، فلجأوا إليها بأعداد كبيرة ، وكان ذلك التوجد لد فائدتين، الأولى أنه حماهم من تزايد نسبة القتلى ، والجرحى فى صفوفهم ، والثانى أن الصليبيين تصوروا أن فى الأمر خدعة ما ، وأنه كمين معد من جانب الجيش الأيوبى ، ولذلك لم يلاحقوا المسلمين (٧٦) ، وكان لذلك دوره فى مسار المعركة وتقييمها النهائى .

والآن من المكن التعرض للمرحلتين معًا ، مرحلة الدفاع من جانب الصليبيين ، ثم مرحلة الهجوم التي قاموا بها ، والعوامل التي تحكمت في توجيه كل مرحلة .

فبالنسبة للمرحلة الأولى ، تحكم فيها مخطط الملك ريتشارد الدفاعى الذى أراد استهلاك وامتصاص الهجوم الأيوبى حتى تظهر علامات الوهن عليه ، ويزداد اقترابه أيضًا من الجيش الصليبي (٧٧) ، من أجل أن يتمكن الأخير من تحقيق إصابات مباشرة فيه عندما يتحول من مرحلة الدفاع إلى مرحلة الهجوم ، أما المرحلة الثانية فقد تحكم فيها عدم قدرة الفارسين الصليبين من عناصر الإسبتارية على ضبط النفس والإنصياع الأوامر الملك الإنجليزي على نحو أدى إلى التبكير بشن الهجوم الصليبي على القوات الأيوبية .

ومن المكن تصور أن ذلك الأسلوب الذى اتبعه ريتشارد من خلال ضبط النفس ، وامتصاص هجمات الخصم ، لم يعتاده بعض عناصر الجيش الصليبى لاسيما هيئة الإسبتارية ، بدليل عدم الرضوخ لأوامره والمبادرة بالهجوم على أفراد من الجيش الأيوبى ، وطبيعنى أن تاريخ تلك الهيئة العربق في الصراع مع المسلمين قد دعم لدى فرسانها روح المبادرة

بالهجوم والاندفاع لقتال أعدائهم . ولاريب أن تلك المبادرة من جانب عناصر الإسبتارية هي التي دفعت بالملك الإنجليزي إلى إعطاء أوامره بالهجوم حتى لايضيع زمام القيادة من يده على نحو ينجم عنه أوخم العواقب بالصليبين .

أما المرحلة الثالثة ، فقد أتت كرد فعل أيوبى للمرحلة الثانية من جانب الصليبيين ؛ إذ أن السلطان صلاح الدين الأيوبى الذى وجد جيشه عثل تلك الصورة ثبت فى ميدان المعركة ، وعمل على تجميع أمرائه وقواته مرة أخرى لشن هجوم آخر على الصليبيين . وقد عمل على دق طبول الحرب وإثارة الحماس فى صفوفهم ، من أجل إعادتهم إلى التماسك من جديد (٧٨)، وقد بذل فى ذلك جهداً مضنياً ، ولذا فلا أبالغ إذا ما تصورت أن المرحلة الثالثة من الصراع الحربى قامت من خلال ذلك الدور القيادى للسلطان الأيوبى .

والواقع أن هناك من المصادر العربية المعاصرة مايوضح بجلاء أن الجيش الأيوبى عاود مهاجمة الجيش الصليبى ؛ فالعماد الأصفهانى يقرر ما نصه " كرت عليهم نخب الرجال كرة أردتهم وردتهم " (٧٩)، ولايكن حدوث ذلك ما لم يكن هناك إعادة تنظيم سريع للقرات الأيوبية لكى تعود للعمل بفعالية على الرغم من الظروف العصيبة التى مرت بها، ولكن من الجلى البين أن ذلك الأمر تم بعد أن كانت الهجمة الصليبية قد نالت من الجيش الأيوبى ، وعلى ذلك يكن القول بأن المرحلة الثالثة التى مثلت رد الفعل الحربى الأيوبى بعد الهجوم الصليبى المباغت لم تؤت ثمارها على نحو يوحى بأن فعاليات الهجمة الصليبية كانت أكبر من أن يواجهها إعادة تنظيم سريع للقوات الأيوبية .

على أبة حال ، كان نتاج ذلك كله ؛ إلحاق الهزيمة بالأيوبيين وانتزاع الصليبيين الظفر من أيديهم ، وعلى الرغم من أن هناك اتفاق بين المصادر التاريخية العربية والصليبية على أن المسلمين قد منوا فيها بالهزيمة ؛ إلا أن ابن كثير أشار إلى أن النصرة كانت للمسلمين (^^.) والواقع أن ذلك يخالف ما ذكرته المصادر المعاصرة خاصة تلك التي أرخت للمصر الأيوبي، ومنها مؤلفات لمؤرخين شاهدى عيان .

أما بالنسبة لخسائر كل طرف ، فنجد أن المسلمين والصليبيين أصيبوا بخسائر بشرية من خلال عناصر القتلى والجرجى ، ويلاحظ أن تلك الزاوية ليس من اليسير استقصاؤها على اعتبار عدم وجود أرقام ذات أبعاد إحصائية في ذلك العصر ، بالإضافة إلى أن طابع المبالغة قد غلب على مصادر كل جانب في الحديث عن خسائر الخصم .

وهكذا ، ففى تقديرى أن المصادر التاريخية المعاصرة عندما كانت تذكر مقتل أو جرح قيادات معينة فمن الممكن الأخذ بما ورد فيها خاصة إذا ما تردد ذلك لدى مصادر الطرفين معًا ، أما فيما يتصل بالجانب الرقمى فمن الضرورة الحذر حياله وعدم أخذ كل ماورد فى تلك المصادر من دلالات رقمية فيما يتعلق بالخسائر البشرية خاصة فى تقدير المنتصر لخسائر الخصم المهزوم . أما بالنسبة لخسائر المسلمين ، فيقرر رنسيمان ما نصه : " لم تكن خسائر المسلمين كبيرة أيضًا ، ولم يسقط فى المعركة أمير نابه "(٨١) ... بينما خالف ذلك الرأى البير شاندور الذى أشار إلى أن من بين القتلى والجرحى عدد من الأمراء (٨١).

والواقع أن المصادر التاريخية للعصر الأيوبي تشير إلى بعض أسماء من سقطوا في الموكة ، وعدد الماليك الكبار البارعين عسكريًا ، ومن

أمثلتهم: قيماز الطويل، الذي وصفه ابن الأثير بأنه "لم يكن في زمانه مثله في شجاعته، وشهامته "(٨٣)، وكذلك من بين الذين قتلوا في المعركة الأمير شكار موسك، وأيضًا أبعوش (٨٤)، ويلاحظ أن إيراد أسماء تلك العناصر الحربية في نصوص المصادر يعكس أهميتها وخسارة الأيوبيين بافتقادها.

ويقرر أحد المؤرخين الصليبيين أن عدد الأمراء والقادة الذين سقطوا من جانب المسلمين في المعركة قد بلغ اثنين وثلاثين أميراً وقائداً (١٥٥)؛ بيد أن ذلك لايجد دعمًا من المصادر التاريخية العربية ؛ على نحو يجعلنا لا نقبل ماورد فيه أمام صمت تلك المصادر ، بالإضافة إلى الطبيعة العدائية للمصادر الصليبية تجاه المسلمين بصفة عامة .

أما أعداد القتلى من المسلمين فنجد أن أمبروز يشير إلى أنهم قد بلغوا سبعمائة من الجند (٨٦)، بينما اعتقد تشارلز أومان Charles بلغوا سبعمائة من الجند (٨٧)، بينما تصور آخر أنهم بلغوا ثمانية آلاف (٨٨)، والواقع أن مثل تلك الأرقام – من خلال طبيعتها السالفة الذكر – لايمكن الإرتكان إلى مدلولاتها ، مع ملاحظة أن من المؤرخين البريطانيين المحدثين من سعى إلى المبالغة في تقييم تلك المعركة ، وكذلك في تقدير خسائر المسلمين فيها ، من أجل أن يجعلوها تقف بجوار معركة حطين الفاصلة ، لإبراز فعاليات تاريخية أكبر للجيش بلغيلزي في تاريخ العصور الوسطى الأوربية لاسيما عصر الصليبيات.

وخير مثال على صحة التصور السابق ، التحديد الذى ذكره المؤرخ تشارلز أومان ؛ إذ من الواضح طابع المبالغة خاصة إذا ما لاحظنا تقدير

المصادر الصليبية لجيش صلاح الدين قد بلغ ٣٠٠٠٠٠ رجل (٨٩١)، ومن غير المنطقى تصور أن يتم فى المعركة المذكورة القضاء على قرابة ربع الجيش الأيوبى خاصة أنه تسيد المرحلة الأولى من أحداثها، وفى حالة حدوث ذلك فعلاً لبالغت المصادر الصليبية فى الأمر، وجاء تصويرها لأحداث المعركة بصورة أكبر دعائية عما أوردته فى نصوصها. ولا تعليل لمثل ذلك التصور لدى أومان وغيره سوى ذلك التوجه السابق الإشارة إليه لدى قطاع من المؤرخين البريطانيين.

أما خسائر الصليبيين في معركة أرسوف ؛ فنجد أن رنسيمان يقرر أنها كانت من الضآلة عما يدعوا إلى إثارة الدهشة (٩٠)، والواقع أن هذا الرأى لايتفق مع منطق الأحداث التاريخية ، إذ أن المرحلة الأولى التي شهدت اندفاع الجيش الأيوبي بالهجوم كثر قتلى الصليبيين فيها (٩١)، على نحو اعترفت بد المصادر الصليبية ذاتها ، كما أن العماد الأصفهاني أقر صراحة أن قتلى الصليبيين كانوا عدداً كبيراً (٩٧) ، وعلى الرغم مما عسرف عن ذلك المؤرخ من طابع دعسائي وبالمغي واضح في كتاباته عن السلطان صلاح الدين الأيوبي إلا أن ماورد لدى المصادر التاريخية الصليبية بشأن تلك الزاوية يجعلنا نقبل ما أورده لاتفاقه مع منطق الأحداث ذاتها .

ومن الملاحظ أن الصليبيين قد خسروا فى معركة أرسوف عناصر قيادية ، ومن أبرز القيادات التى سقطت فى ساحة النزال جاك دى أفسين Jacques d'Avesnes وهو الذى أشارت إلية المصادر الأيوبية على أنه جاك أو السير جاك ، وقد صف من جانبها بأنه كند كبير (٩٣)،

ويعبر أحد المؤرخين الصليبيين عن مقتله من خلال إضفاء طابع البطولة عليه ؛ إذ أشار إلى أن جاك قد قتل غير أنه قاوم وهو مترجل المسلمين، كما ذكر أنه وجد بجوار جثته بعد أن قضى نحبه خمسة عشر تركيًا قد قطعوا إربًا ويختم روايته بالدعاء له بأن يجعله الرب قديسًا في الجنة (٩٤).

والجدير بالذكر هنا ، أن رواية المصادر العربية لمقتل تلك القيادة الصليبية مغايرة لما ذكرته المصادر الصليبية ، فعلى حين أشارت الأخيرة إلى أنه وجدت بجوار جثث المسلمين الذين قتلوا من قبل أن يقتل ، نجد أن أحد المؤرخين المسلمين المعاصرين أشار إلى أن الصليبيين عملوا على حمايته فما قتل إلا وكان قد قتل بجواره عدد منهم بذلوا أرواحهم من أجل الدفاع عنه (٩٥)، وذلك هو التصور المنطقى للواقعة ، إذ أن مثل تلك القيادة الصليبية البارزة والتي وصفت بأنها مسموعة الكلمة ، مرهوبة الجانب قبل مقدم الملكين الفرنسي والإنجليزي للمنطقة ، وكان لها نفوذها حتى على الإسبتارية والداوية (٩٦) ، من المتوقع بالضرورة وجود عدد من المدافعين عنها من العناصر الصليبية التي استماتت في الدفاع عنه ، ويلاحظ أن الملك ريتشارد الأول قد تملكه الفزع لمقتله (٩٧) ، عا عكس ثقل وزنه العسكرى ، وخسارة الصليبيين بفقده .

ونصل الآن إلى زاوية مهمة من البحث ، وهي تتصل بتقييم معركة أرسوف من أجل تحديد موقعها في تاريخ الحروب الصليبية ؛ خاصة معارك القرن الثاني عشر الميلادي / القرن السادس الهجري ، وأهم ناحية في هذا الصدد هي : هل معركة أرسوف معركة حاسمة أم لا .

والواقع أن أحد المؤرخين البريطانيين المحدثين قد أشار إلى أن معركة أرسوف تعد معركة حاسمة ، وأعطت للصليبيين كل الأراضى الساحلية الواقسفة جنوبي فلسطين (٩٨) ، غير أن هذا التصور لاتؤيده منطقية الأحداث التاريخية ذاتها ، فالدليل على أنها لم تكن حاسمة ؛ أن الصليبيين أنفسهم بعد أن لجأ المسلمون إلى غابة أرسوف لم يتبعوهم وخشوا أن يكون هناك كمين من وراء ذلك الاتجاه . ويقرر أحد المؤرخين المسلمين المعاصرين المعروفين بميولهم للزنكيين ، وتحاملهم – أحيانًا – ضد صلاح الدين الأيوبي أن الفرنج لو علموا أنها هزية لتبعوهم واشتهرت هزية المسلمين (٩٩) . عما يعكس أنهم أنفسهم لم يتثبتوا – عينذاك – من تلك النتيجة على نحو يدعو إلى القول بعدم حسمها .

ومن زاوية أخرى ، نجد أن الجيش الأيوبى بعد أحداث المعركة ظل يحتفظ بفعالياته الحربية ، وقدراته على الأخذ بزمام المبادرة (١٠٠) ، وفى حالة القول بحسمها لأمر الصراع بين المسلمين والصليبيين حينذاك لما وجدنا ذلك هو وضع الجيش الأيوبى من بعد أحداثها . زد على ذلك؛ أن منطقة أرسوف ذاتها . حيث البحر المتوسط ، والوادى الضيق . والفابات ؛ لا تسمح بوجود معركة حاسمة تحقق مكاسب عسكرية كبيرة لأحد طرفى الصراع ضد الطرف الآخر ، وفى حالة كون أرسوف -جدلاً - فى منطقة متسعة لايعيقها البحر من الغرب والغابات من الشرق لكان من المكن افتراض توافر الصفة السابقة لتلك المعركة .

أما القول بأن معركة أرسوف جعلت الصليبيين يسيطرون على كافة الأراضى الساحلية جنوبى فلسطين فيحوى مغالطة لأنه يعكس أنهم تمكنوا بإمكاناتهم الحربية من تحقيق ذلك ، بينما اتجه الجيش الأيوبى إلى التخلى عن بعض مواقعه من خلال استراتيجية دفاعية مميزة ، وخير مثال دال على ذلك ما حدث بالنسبة لعسقلان ، وهو أمر سنوضحه فى موضع تال من البحث .

أضف إلى ذلك ؛ أن سيطرة الأيوبيين علي داخلية فلسطين وعلى نحو خاص بيت المقدس الذى بذل ريتشارد قصارى جهده لإسقاطها دون جدوى ، وعجز الصليبين عن الاستيلاء عليها بعد معركة أرسوف ، يدل بجلاء على أنها كانت أبعد ماتكون عن الحسم ، ولم تغير خريطة المنطقة على المستوى الجغرافي السياسى والحربي بالصورة التى وجدناها لدي معركة حطين عام ١١٨٧م / ٥٨٣ هـ والتى أدت بالفعل إلى نتائج حاسمة . وبصفة عامة ، فإذا كان القول بأن أرسوف معركة حاسمة ردده أومان منذ سنوات طوال . فإن ذلك التوجه صار يحاذر حياله عدد من المؤرخين الأوربيين ، وكذلك المسلمين المحدثين (١٠٠١).

ومن الممكن الآن تناول العوامل المتعددة التى أدت إلي نجاح الصليبيين في إلحاق الهزيمة بالمسلمين في تلك المعركة ، وكذلك العوامل التي أدت إلى عجز الجيش الأيوبي عن مواجهة الهجوم الصليبي الكاسح في المرحلة الثانية من الصدام .

والواقع أن من العوامل المهمة التى أدت إلى نجاح الصليبيين فى إلحاق الهزيمة بالمسلمين ، نوعية القيادة الصليبية ذاتها ، إذ أن ريتشارد تمتع بمهارات حربية واضحة ، ولا أدل على ذلك من اتجاهه نحو السير فو الطريق الروماني Via Romana القديم الموازي لساحل البحر المتوسط

على نحو لم تتوقعه القيادة الأيوبية ذاتها ، ثم خطته فى امتصاص المرجة الأولى من الهجوم الأيوبى إلى أن تضعف وعندئذ يبادر بالمواجهة والتحول من الأسلوب الدفاعى إلى الأسلوب الهجومى ، نقول ذلك على الديغم مما أنصفت به تلك القيادة الصليبية من وحشية ودموية كشفت عنها أحداث صراعها مع المسلمين .

ومن جهة أخرى ، من المكن ألا نفغل فعاليات الأسطول الصليبى الذي عمل على تقديم المساعدات الحربية في صورة الرجال والمؤن اللازمة قبيل خرض المعركة ، كما أنه عمل على تأمين الجانب الأيمن للجيش الصليبي ، فإذا أضفنا إلى ذلك ؛ وجود عناصر حربية على كفاءة عالية في القوات الصليبية خاصة عناصر الرهبان الفرسان كالإسبتارية والداوية؛ وهي من أكفأ العناصر الحربية الصليبية في قتال المسلمين ؛ لاتضحت لدينا صورة المعركة .

ولا مراء في أن كافة العناصر السابقة كان لها دورها في صنع الانتصار الصليبي على الأيوبيين .

أما العوامل التى أدت إلى عبد زالجيش الأيوبى عن تحقيق الانتصار، فبالإضافة إلى العوامل السابقة الخاصة بتفوق الجانب الصليبى ، نجد أن هناك عدداً من جوانب القصور لدى الأيوبيين كان لها أثرها فى الإخفاق النهائى . فهناك مثلاً غياب فعاليات الأسطول الأيوبى ، الأمر الذى كان له أثره فى إضعاف قوة المسلمين ، وهكذا ، فعلى حين كان الأسطول الصليبي موجوداً فى صورة تقديم المؤن والإمدادات كان الأسطول الأيوبى غائبًا عن المعركة فلم يقدم إمدادات لقواتد . كما لم يقم بإعاقة تقدم القطع البحرية الصليبية .

والواقع أننا ينبغى - مع ذلك - ألا نتوقع فعاليات كبيرة لذلك الأسطول الذى خرج مجهداً من معركة عكا ، ولم يكن بمقدوره مواجهة فعاليات الأسطول الإنجليزى الذى قدم فى صحبة الملك ريتشارد الأول.

ومع ذلك ، فمن الإنصاف التقرير بأن الجيش الأيوبى خاض معارك طاحنة ولم تتوقف تقريبًا إلا لتعود مرة أخرى خاصة خلال الأعوام من عام ١١٨٧ إلى ١١٩١م/ ٥٨٣ – ٥٨٧ هد فى مواجهته الصليبيين، وقام بدوره الفعال فى جهادهم على نحو يجعلنا لا ننظر للأمور من خلال نتيجة معركة أرسوف فقط دون الاعتبارات الأخرى .

أما إذا انتقلنا إلى زاوية أخرى من البحث ونعنى بها نتائج معركة أرسوف بالنسبة لطرفى الصراع ، فنجد أنه نجم عنها عدد من النتائج دون أن نبالغ فى حجمها .

أما بالنسبة للصليبيين ، فنجد أن معركة أرسوف عدت بمثابة الانتصار الثانى الذى حققته الحملة الصليبية الثالثة بعدما الجزت انتزاع عكا من أيدى المسلمين ، وأدت نتيجتها إلى رفع معنويات الصليبيين إلى درجة كبيرة (١٠٢)، ومن الملاحظ هنا أن المكاسب المعنوية – قى تقديرى – التى نتجت عن تلك المعركة فاقت غيرها من المكاسب الأخى.

أما القيادة الصليبية ممثلة فى ريتشارد الأول ، فقد تألق نجمه بصورة كبيرة وبلغت شهرته ذروتها (١٠٣) ، وتأكدت مكانته الحربية على نحو عكن ملاحظته بجلاء من خلال نصوص المصادر التاريخية الصليبية ذاتها التى كالت له عبارات الإطراء بعد أن حقق إنتصاره المذكور .

فإذا اتجهنا صوب الجانب المسلم ؛ نجد أن تلك المعركة كان لها أثرها النفسى السئ على القيادة الأيوبية ، وكذلك على المسلمين ، ففى إشارة قوية الدلالة يقدمها لنا أحد المؤرخين المعاصرين يوضح أنه كان في قلب السلطان الأيوبى من أثر تلك المعركة ما لايعلمه إلا الله تبارك وتعالي ، وأن الناس كانوا إما في أزمة نفسية أو من المجروحين بدنيًا (١٠٤١) ، الأمر الذي يعكس لنا أن نتيجة المعركة كانت سيئة على المستوى المعنوي لدي المسلمين وعلى نحو خاص لدى فيادتهم السياسية والعسكرية .

ويرى أحد المؤرخين الألمان المحدثين أن أسطورة تفوق صلاح الدين قد انهارت (١٠٥)، ويرى مؤرخ بريطانى آخر أنه تعرض لمهانة شخصية وإذلالاً عند الناس (١٠٦)، والواقع أن مثل ذلك التصور فيه مبالغة بعض الشئ ؛ إذ أن تلك الهزيمة لم تستطع أن تنال شيئًا من مكانة القيادة الأيوبية ذاتها في نفوس المسلمين ، فانتصار حطين ١١٨٧م/١٨٨٥ ه. ، واسترجاع الساحل وإسقاط القلاع الصليبية وبيت المقدس كانت آثاره لاتزال قائمة ، ولم تستطع تلك المعركة – المحدودة النتائج كما أوضحت أن تنال من مكانة القيادة الأيوبية التاريخية ، التى أثبتت قدراتها القيادية لسنوات طويلة خلت قبل عام ١١٩١م / ١٨٥٥ ه. .

وفى تصورى أن الإذلال الحقيقى كان من المكن أن ينال تلك القيادة فى حالة أن تؤدى تلك المعركة لاسترجاع بيت المقدس على أيدى الصليبيين وعندئذ تذهب أدراج الرياح مجهودات كبيرة خاصة بتوحيد الجبهة الإسلامية وثمار ذلك التوحيد ، الأمر الذى لم يحدث ؛ مما ينفى الفكرة أصلاً.

ويرى أحد الباحثين الغربيين - ضمن تقييمه لنتائج معركة أرسوف - أن تيار الحرب الدائرة بين المسلمين والصليبيين والذي صار في صالح المسلمين منذ سنة ١١٧٠م/٥٦٦ه ، بدأ يتحول بعد تلك المعركة ليكون في جانب الصليبيين لمدة طويلة من الزمان تصل إلي منتصف القرن الثالث عشر الميلادي وبالتحديد عام ١٢٥٠م / ٦٤٦ هـ (١٠٠٧).

والواقع أن هذا القول يحوى مبالغة غير منطقية ، فإذا كانت تلك المعركة لم تحدث فعاليات كبيرة في المرحلة الزمنية التالية مباشرة ، فكيف يتم التصور بأن فعالياتها امتدت لتشمل قطاعًا زمنيًا أمتد بدوره إلى منتصف القرن الثالث عشر الميلادي / السابع الهجرى .

والأمر المؤكد أن قطاعًا من الباحثين الأوربيين أعطى لتلك المعركة حجمًا أكبر مما لها أصلاً ، وتصور لها فعاليات لا تعتمد على واقع تاريخى حقيقي ، وإنما حماس دينى ووطنى . ومن ناحية أخرى ، ينبغى أن نلاحظ أن هناك بعض النتائج التى نتجت عن تلك المعركة على الصعيد الأيوبي وخططه العسكرية ، إذ أن القيادة الأيوبية في أعقابها اتجهت إلى اتباع سياسة تدمير بعض المواقع الاستراتيجية الخاضعة لسيادتها حتى لاتقع في قبضة الصليبيين على نحو يجعلهم يحققون مكاسب عسكرية على أرضية الصراع ، ولا أدل على ذلك من أن تلك القيادة الجهت إلى عقد اجتماع مهم مع باقى القادة العسكريين من أجل تقرير أمر مدينة عسقلان .

والواقع أن الصليبيين قد نزلوا بيانا ، وهي ميناء بيت المقدس ، وأيقن المسلمون أن أعدادهم إذا ما وصلوا إلى عسقلان أخضعوه

لسيطرتهم مثلما وقع الأمر في عكا من قبل (١٠٨)، ومن المتصور أن الصليبيين أرادوا من الاستيلاء عليها الضغط العسكري على بيت المقدس، وكذلك الضغط السياسي على الأيوبيين وإشعارهم بأنه لاجدوى من استمرار الصراع العسكري بعد سقوط معاقلهم الواحد تلو الآخر، ولاريب في أن ذلك كله يعكس لنا أهمية عسقلان خلال تلك المرحلة على نحو خاص في الصراع الإسلامي – الصليبي.

ومن المنطقى تصور أن الجيش الأيوبى لم يكن من اليسير أمامه أن يحصن عسقلان ويجعلها مركزاً لصراع عسكرى مرتقب بعد أحداث عكا ، وأرسوف ، لأن قيادته نظرت إلى قضية بيت المقدس على أنها الهدف الأكثر خطورة الذى ينبغى المحافظة عليه وحرمان الصليبيين من اخضاعها لسيادتهم ولذلك صدر القرار بتخريب المدينة حتى إذا ما وصل إليها الأعداء وجدوها أطلالا (١٠٩١)، وقد تم بالفعل إخلاء سكان عسقلان منها ثم تدميرها في يوم ١٢ سبتمبر ١٩١١م / ١٩ شعبان على عمد خمسة أيام فقط من الصدام الحربي في أرسوف على يدعم الاعتقاد بأن سياسة التخريب حدثت بعد تلك المعركة مباشرة وبصورة مكثفة ، وعكست حجم السياسة الدفاعية التي اتجه إليها صلاح الدين وإصراره على منع الصليبيين من اكتساب أرض جديدة برافقها ومظاهرها العمرانية المتعددة ، ولاشك في أنه في ذلك الأمر كان في سباق محموم مع الزمن من أجل إنجاز هدفه الذي اضطر إليه اضطراراً من خلال وقائع الصراع الحربي مع الصليبيين .

وقد قسم السلطان الأيوبي مباني المدينة على أمرائه من أجل أن يتولى كل منهم تدميرها (١١١١)، وقد حث هو وابنه الأفضل نور الدين على باقى أهل عسسقلان على تخريبها قبل أن يصل إليها الصليبيون (١١٢)، وبالفعل اكتمل تدميرها كما دمر مراكز أخرى مجاورة فهناك إشارات واضحة تفيد إلى أنه دمر اللا، وقلعة الرملة، وقلعة النظرون (١١٣)، مما يعكس أن التخريب حينذاك شمل المدن والقلاع وأنه لم يكن قاصراً على عسقلان، وإن أبرزت المصادر المعاصرة الإسلامية كانت أم الصليبية أمر تلك المدينة بالمقارنة بالمراكز الأخرى لما لها من أهمية خاصة.

وكانت المرحلة التالية بالنسبة لتعامل القيادة الأيوبية مع الأحداث المتلاحقة من جراء تقدم الحملة الصليبية الثالثة للمنطقة ترتبط بالاهتمام بأمر بيت المقدس وزيادة دفاعاتها (١١٤)، من أجل قصر نجاحات الجانب الصليبي على جنوب الساحل الشامى وعدم امتداده شرقًا صوب المدينة المقدسة .

وفى هذا المجال نعرف أن السلطان الأيوبى قد عمل على تحصينها وعمارة أسوارها ، وحفر عدداً من الخنادق ، وحمل هو نفسه الحجارة ، وكذلك أولاده ، والأمراء ، والعلماء ، والجنود (١١٥)، كما أنه سعى إلى هدم ماكان حول المدينة المقدسة من صهاريج وآبار (١١٦) ، حتى يحرم الصليبيين إذا ما أتوا إليها من أية موارد لقواتهم عند حصارها .

والحقيقة أن احتفاظ المسلمين فى غمار كل تلك الأحداث العصيبة عدينة بيت المقدس أدى إلى إجهاض الحملة الصليبية الثالثة ، ولم تستطع معركة أرسوف وانتصار الصليبيين فيها أن ترفع رأس تلك الحملة التى تأكد إخفاقها فى تحقيق الأهداف التى كانت مرجوة منها

على نحو جعل نتائجها متواضعة (١١٧)، ولا تصل إلى حجم الآمال الكبار التي علقت عليها باشتراك أباطرة وملوك ألمانيا وفرنسا وانجلترا.

وننتقل الآن إلى تساؤل جدير بالأهمية وهو خاص بأثر معركة أرسوف على صلح الرملة الذى وقع بين الطرفين المتحاربين في ٢ سبت مبر ١٩٩٢م/ ٢٢ شعبان ٥٨٨ ه. ، وعما إذا كان لتلك المعركة أى أثر على عقده خاصة أنها المعركة الحربية الكبيرة السابقة عليه .

والواقع أن صلح الرملة عقد بعد عام واحد تقريبًا من معركة أرسوف، ونص على أن تكون هناك هدتة شاملة بين الطرفين لمدة ثلاث سنوات، وثلاثة أشهر – على الأرجح – وثلاثة أيام، ويحصل الصليبيون بقتضاه على المنطقة المعتدة من يافا إلى عكا، وأن تكون الله، والرملة مناصفة بين الجانبين وأن يتم ترك عسقلان مخربة، وقد تدخلت الإسماعيلية النزارية في الصلح من الطرف الإسلامي، وأنطاكية وطرابلس من الطرف الصليبي (١١٨).

ولاريب فى أهمية ذلك الصلح باعتباره قد انهى مرحلة حربية مريرة بين الجانبين ، كما أنه لاينص فيه على إعادة بيت المقدس للصليبيين ، على الرغم من كافة مجهوداتهم الحربية السابقة ، وإن أعطى قسمًا من الساحل للصليبيين وأبقى على الأمر الواقع Ipso Facto بالنسبة لتخريب عسقلان .

والتساؤل هنا خاص بإمكانية أن يكون هناك تأثير لهزيمة المسلمين فى أرسوف على عقد ذلك الصلح . ومن المرجح - وفقد تقديرى المتواضع - أن هزيمة أرسوف لم يكن لها التأثير المباشر على عقده ، على اعتبار أن الفاصل الزمنى بين الحادثتين عام كامل ، وفي حالة وجود ذلك التأثير - على سبيل الافتراض - لكان قد عقد صلح الرملة في أعقابها مباشرة كتعبير عن عجز الأيوبيين عن مواصلة الحرب ولجوئهم إلى البديل الدبلوماسي مع أعدائهم ؛ الأمر الذي لم يحدث من خلال تسلسل الأحداث التاريخية ذاتها .

وهناك تصور آخر من المكن الأخذ به فيما يتصل بنظرة الصليبيين لواقع الأحداث ! إذ أن إخفاق معركة أرسوف فى إحداث أية تغييرات كبيرة على خريطة الصراع الصليبي مع المسلمين ، كل ذلك يجعلنا نتصور أن تلك المعركة والأحداث التالية لها ؛ من المرجح أنها اقتعت القيادة الصليبية بأن الاستمرار في الصراع الحربي مع أعدائها لن يؤدي إلى تحقيق مكاسب جديدة ، وأن المكسب الأكبر للحملة ذاتها قمثل في استعادة عكا ، وهو أمر لم يتأت إلا بعد جهد جهيد ، ومن ثم كان الخيار الدبلوماسي أمراً لامفر منه ، عندما تعجز الجيوش المقاتلة عن تحقيق تفوق عسكري لصالح أحد الأطراف علي حساب الآخر ، وعندما يكون الموقف العسكري والسياسي متوازئا ، عندئذ يكون الخروج من يكون الموقف العسكري والسياسي متوازئا ، عندئذ يكون الخروج من دائرة الصراع من خلال الدبلوماسية ، ويلاحظ أنه طوال العام المذكور الراقع بين معركة أرسوف ، وصلح الرملة نشطت الجهود الدبلوماسية الأيوبية ، وكذلك الصليبية من أجل التوصل إلى اتفاق ما متوازن يوفق بين تطلعات كل طرف .

والدليل الآخر على أن المعركة لم تؤثر علي المسلمين وقيادتهم بل على الطرف الآخر الصليبي نفسه ، أن الاجتماع الذي عقد في دير

الرهب – السالف الذكر – والذى أظهر فيه الصليبيون تشدداً واضحاً ، وكان نصيبه الفشل لرفض الأيوبيين لشروط أعدائهم ، عاد الصليبيون من بعد عام من معركة أرسوف ليوافقوا على جوانب ونصوص رفضوها من قبل في الاجتماع المذكور ، إذ أن الصلح أكد على بقاء عدة مناطق بخلاف المنطقة الواقعة بين يافا وعكا في قبضة المسلمين ، كما أنه لم يقدم بيت المقدس لقمة سائغة للصليبيين ، وكانت مطلبًا ملحًا للأخيرين في تل الراهب .

نخلص من ذلك ، أن انتصار الصليبيين المحدود فى أرسوف لم يكن له أثره فى إضعاف القيادة الأيوبية على نحو يجعلها تقدم تنازلات فى صلح الرملة بل استمر تماسك تلك القيادة ، وإصرارها على موقفها فى رفض كل ما يعارض مصالح المسلمين الإستراتيجية العليا .

ولا نغفل أهمية عنصر خارجى ، فى صورة تطور الأحداث السياسية فى إنجلترا التى ألحت على الملك الإنجليزى ريتشارد الأول بالعودة إلى هناك (١١٩٠)، من أجل مواجهة الصراع مع ملك فرنسا فيليب أغسطس الذى كان يتحرق شوقًا لضم نورمنديا Normandy للسيادة الفرنسية ، وكذلك كان على الملك الإنجليزى مواجهة مؤامرات أخيه يوحنا ، ولا ريب في أن ذلك كله دفع بذلك الملك إلى قبول ما رفضه من قبل .

من ناحية أخرى ، يحسن بنا أن نعمق دراستنا لمعركة أرسوف من خلال المقارنة بينها وبين معركة أخرى خاض غمارها الجيش الأيوبى على أرض فلسطين في صورة معركة الرملة التي جرت عام ١١٧٧ ام/٥٧٣ هـ، ويدعم مشروعية المقارنة وجود عدة جوانب اتفاق واختلاف بينهما ، كما أن الفارق الزمني بينهما لايتجاوز أربعة عشر عامًا فقط .

وبداية من الضرورة بمكان التعرض بصورة موجزة لمعركة الرملة من أجل إدراك ملابساتها .

فالملاحظ أنه بعد أن أطمأن صلاح الدين الأيوبى إلى سلامة جبهته الداخلية ، اتجه إلى انتهاز فرصة انشغال جيش مملكة بيت المقدس الصليبية في شمال الشام من أجل مهاجمة حماه وحارم ، وأراد أن يوجه ضربة حربية للصليبيين في عقر دارهم ، ولذا غادر بقواته القاهرة في نوفمبر ١٩٧٣م / جمادى الأول ٥٧٣ه ، واتجه صوب فلسطين (١٢٠٠) وززل على عسقلان التي كان الصليبيون يخضعونها لسيطرتهم منذ عام وزل على عسقلان التي كان الصليبيون يخضعونها لسيطرتهم وأمر بضرب أعناقهم (١٢٠).

والواقع أن الجيش الأيوبى ، لم يلق أية مقاومة صليبية جديرة بالذكر، وتفرق الجنود من أجل جمع الغنائم ، ثم قام صلاح الدين بتجميع قواته ، وتقدم نحو مدينة الرملة ، واعترض نهر تل الصافية ، وتفرق الجند للبحث عن موضع يصلح لعبوره ، وبينما هم كذلك ؛ باغتهم الصليبيون بهجوم كاسح (۱۲۲)، وكان الأمير الصليبي رينودى شاتيون الصليبيين نه Renauld de Chatillon المعروف في المصادر الصليبية باسم إرناط يقود الصليبيين في تلك المعركة (۱۲۳)، ومعه الملك الصليبي بلدوين الرابع Baldwin IV ( ۱۷۲۱ – ۱۸۵۵م / ۷۰ – ۵۸۱ هـ )، ويقدم لنا المؤرخ الصليبي وليم الصورى ، معلومات ضافية عن تلك المعركة التي من الجلي البين خلالها ، تقهقر الجيش الأيوبي في انسحاب مضطرب وغير منظم مصابًا بخسائر كبيرة ، وكان حلول الظلام الذي أرخى سدوله عاملاً فعالاً في إنقاذ عناصر الجيش المذكور من مطارديهم

من الصليبيين ، وقام الجنود الأيوبيين الأكثر قوة والذين كانت معهم خيول سريعة بإلقاء أسلحتهم وعتادهم ، وألقوا أحمالهم من أجل أن يسهل عليهم الفرار (١٢٥). وقد عبر صلاح الدين الأيوبي الصحراء ، ولاقي من المتاعب الشئ الكثير في طريق عودته ، ووصل بقواته إلى القاهرة سالمًا (١٢٦) بعد تلك الأحداث العصيبة .

والجدير بالذكر هنا ، أن تلك المعركة كانت بمثابة نقطة تحول مهمة فى سياسة الأيوبيين الاستراتيجية تجاه مملكة بيت المقدس الصليبية ؛ فقد وضح للسلطان الأيوبى بجلاء صعوبة اتخاذ مصر قاعدة للإتطلاق ضد المملكة الصليبية وذلك نظراً لبعد المسافة ولصعوبة تأمين خطوط الإمداد والتصوين لقواته ، وبناء على ذلك قرر الإنتقال إلى مدينة دمشق واتخاذها قاعدة لعملياته الحربية ضد الصليبين (١٣٧).

ومن الملاحظ أن معركة الرملة تتفق مع معركة أرسوف في بعض الزوايا ، وتختلف عنها في البعض الآخر .

فمن مظاهر الاتفاق بينهما أن كلتاهما جرت على أرض فلسطين ، كما أن كلتاهما كانت تحت قيادة السلطان صلاح الدين الأيوبى ، كما أن الهزيمة لحقت في كل منهما بالجيش الأيوبى ، مع عدم اتصاف أي منهما بصفة الحسم .

أما جرانب الاختلاف ، فهى متعددة ، فالملاحظ أن القرات الصليبية فى معركة الرملة كانت متمثلة فى إمكانيات الصليبيين المحليين فى بلاد الشام ، بينما فى معركة أرسوف كانت تدعم صليبيى الشام قوات أوربية فى صورة عناصر الفرنسيين والإنجليز عمن خدموا خلال الحملة الصليبية الثالثة .

زد على ذلك ، أنه فى عام ١١٧٧م / ٥٧٣ هـ لم يكن الجيش الأيوبى قد حقق انتصارات حربية بارزة ضد الصليبيين تؤكد فعالياته الحربية أما فى عام ١١٩١م / ٥٨٣ هـ فإنه كان قد حقق أعظم انتصاراته فى صورة معركة حطين عام ١١٨٧م / ٥٨٣ هـ .

ومن ناحية أخرى ؛ نجد أن معركة الرملة لم نجد فيها فعاليات تصادمية حربية حقيقية للجيش الأيوبي ضد الصليبيين ؛ إذ أنها – كما وضح في العرض الموجز السابق – عبارة عن عمليات سلب ونهب لأملاك الصليبيين ، ثم انسحاب وتقهقر غير منظم على نحو أدى إلى إلحاق الحسائر بالجانب المسلم ، أما في أرسوف ؛ فمن الجلي البين أن المرحلة الأولى من المعركة تقدم فيها المسلمون بصورة واضحة كما أسلفت القول من قبل .

وأخيراً ، من الممكن ملاحظة أنه في معركة الرملة كانت هناك قيادة صليبية معروفة على المستوى الحربي في صورة إرناط ، أما معركة أرسوف ؛ فقد اختفت فيها تلك القيادة ؛ نظراً للفتك بها في أعقاب معركة حطين .

وختامًا للدراسة ، من الممكن إيراد عدد من النتائج التي خلصت إليها وهي كالآتي :

أولاً: حاول عدد من الباحثين الغربيين تضخيم معركة أرسوف والنتائج التي نتجت عنها من خلال توضيح أنها كانت معركة حاسمة أثرت بصورة كبيرة على الصراع الإسلامي – الصليبي الصالح الصليبيين ، غير أنه من خلال الصفحات السابقة أمكن معارضة ذلك التوجه ورفض فكرة أنها معركة حاسمة ، كما أنها

لم تسفر عن نتائج فعالة في ذلك الصراع ، ومن المرجح - فى هذا الصدد - أن المؤرخين الغربيين - ولا سيما البريطانيين منهم - حرصوا على إضفاء هالة من التألق والجدارة الحربية الغيس عادية بشخص الملك ريتشارد الأول من أجل جعل معركة أرسوف تناطح معركة حطين رغم البون الشاسع بينهما .

ثانيًا: لم يكن لمعركة أرسوف تأثير على صلح الرملة الذي وقع بين الطرفين الإسلامي، والصليبي، وفي حالة كون تلك المعركة لها ذلك التأثير وتلك الفعالية لاستطاع الصليبيون الحصول على مكاسب أكبر من تلك التي حصلوا عليها من خلال نصوص الصلح نفسه.

ثالثًا: من الموضوعية أن نقرر أن انتصار الصليبيين في معركة أرسوف قد جاء من خلال كونه انتصاراً سريعًا وخاطفًا ، ولم تتمكن القيادة الأيوبية من تجميع قواتها من جديد من أجل مواصلة الصراع مع أعدائها . ومع ذلك ، أمكن للجيش الأيوبي اتباع سياسة دفاعية في أعقابها ولم يمكن ذلك الانتصار الصليبيين من استعادة بيت المقدس على نحو عكس محدودية فعاليات المعركة المذكورة ، وهكذا فإن الهدف الأصلى المعلن عن مقدم الحملة الصليبية الثالثة لم تستطع أن تحققه وباءت بالفشل المين .

ذلك عرض لمعركة أرسوف ١١٩١م / ٥٨٧ ه باعتبارها إحدى معارك الصراع الإسلامي الصليبي .

٤٩

## الهرامش:

١ - عن معركة حطين انظر:

ابن شداد ، النوادر السلطانية والمحاسن اليوسفية ، تحقيق جمال الدين الشيال ، ط . القاهرة ١٩٦٤م ، ص ٧٥ - ص ٧٩ ؛ العماد الأصفهاني ، الفتح القسى في الفتح القدسى ، تحقيق محمد صبيح ، ط . القاهرة ١٩٦٥م ، ص ٨١ .

Eracles, L'Estoire d' Eracle Empereur et La Conqueste de la Terre d'Outremere, in R.H.C., Hist. Occ., T.I, pp. 68 - 71.

Richard, "La bataille de Hattin, Saladin defait L'Occident, H., T.XLVII, Année 1982, pp. 104 - 111, Fuller, Decisive battles of Western Europe and Their influences upon History, London 1954, p. 427.

### ٢ - عن دور فردريك بارباروسا في الحملة الصليبية الثالثة انظر:

Otto of St. Blasion, The Third Crusade 1183 - 1190, From The chronicle of Otto of st. Blasion, in Thatcher, Source Book of Medieval History, New york 1902, pp. 529 - 535.

۳ - غرق في نهرس كيدنس Cydnus من أنها كيليكيا Cilicia في آسيا الصفري Asia Minor في ١٠ يوليو عام ١١٩٠م / ٥ جمادي الأولى ٥٨٦ هـ ، عن ذلك انظر:

Otto of St. Blasion, p. 535.

وأحيانًا يورد الاسم على أنه نهر الفاتر ، كما لدى ابن العديم ، زبدة الحلب من تاريخ حلب ، جس من الدهان ، ط. دمشق ١٩٦٧م ، ص ١١٤ ، أو نهر اللامس كما لدى لسترانج

Le Strange, The lands of the Eastern Caliphate, Mesopotamia, Persia and Central Asia From the Moslem conquest to the time of timur , London , 1966., p . 141 .

## ٤ - عن دور ريتشارد الأول في تلك الحملة انظر:

Richard of Devizes, Crusade of Richard Coenr de Lion, in Chronicles of the Crusades, London 1908, Geoffrey of Vinsauf, Crusade of Richard Coeur de Lion, in Chronicles of the Crusades, London 1908, Ambroise, The Crusade of Richard Heart of Lion, Trans, by Hubert, New York 1943.

زينب عبد القوى ، الإنجليز والحروب الصليبية في الفترة من ١١٨٩ - ١٢٩١م، ط . القاهرة ١٩٩٦ ، ص ١٢٢ -- ١٣٧ .

#### ه - عن ذلك انظم:

ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ۱۷۱ ؛ المقریزی ، السلوك لمعرفة دول الملوك ، ج ۱ / ق ۱ ، تحقیق محمد مصطفی زیادة ، ط . القاهرة ۱۹۵۳ م ، ص ۱۰۵ - . ط . ابن تضری بردی ، النجوم الزاهرة فی ملوك مصر والقاهرة ، ج ۲ ، ط . القاهرة ۱۹۳۳ م ، ص ۲۵ .

Ambroise, p. 229.

Lane Poole, Saladin and The Fall of the latin Kingdom of Jerusalem, London 1898, p. 293.

Guide Book to palestine , Trans. by J.H. Bernard, P.P.T.S., vol . V , London 1897 , p . 34 .

المقدسى ، أحسن التقاسيم فى معرفة الأقاليم ، تحقيق دى جوبه ، ط . ليدن ١٩٠٧م ، ص ٥٤ ؛ ياقبوت ١٩٧٧م ، ص ١٩٠٨ - ص ١٩٠١ ؛ ابن شداد ، الأعلاق الخطيرة فى ذكر أمراء الشام والجزيرة ، تحقيق سامى الدهان ، ط . دمشق ١٩٦٧م ، ص ٢٥٣ ، حاشية (١) ؛ أبو الفداء ،

تقويم البلدان ، تحقيق رينو ودى سلان ، ط . باريس ١٨٤٠م ، ص ٢٣٨ - ص ٢٣٨ ، شيخ الربوة الدمشقى ، نخبة الدهر في عجائب البر والبحر ، تحقيق مهرن ، ط . بطرسبرج ١٨٦١م ، ص ٢١٣ .

٧ - هاملتون جب ، " أرسوف " دائرة المعارف الرسلامية ، ت . إبراهيم خورشيد
 وآخرون . ط . القاهرة ب . ن ، ص ٦٠٠ .

Saewulf, Pilgrimage of Sawulf, Trans. by Bishop of Clifton, - A P.P.T.S., vol. IV, London 1896, p. 27.

Ibid, p. 27.

Daniel, Pilgrimaye of the Russian Abbot Daniel in The Holy – \. Land, Trans. by Wilson P.P.T.S., vol. IV, London 1895, p. 54, Theoderich, Description of The Holy Land, Trans. by. Aubrey Stewart, P.P.T.S. vol. V, London 1890, p. 64.

١١ - ابن خلاون ، العبر وديوان المبتدأ والخبر ، جه ه ، ط . بيروت ١٩٧١م ،
 ٣٢٦ ، بسام العسلى ، فن الحرب الإسلامى أيام الحروب الصليبية ، ط . بيروت ١٩٨٨ ، ص ١٦٤ .

١٢ - جنفياف شوفيل ، صلاح الدين بطل الإسلام ، ت . جورج أبى صالح . ط . بسروت ١٩٩٢ ، ص ٤٠٧ ، أيضًا : انظر الخريطة في ختام البحث نقالاً عن أومان.

١٣ - عن تلك الأنهار انظر الخريطة الموجدة لدى

Ambroise, p. 229.

ويلاحظ أن ياقوت الحموى أشار إلى نهر أسماه العوجاء وحدده بأنه بين أرسوف والرملة ولم استطع تحديده على الخريطة ، وأن كان من الواضع من خلال تلك الإشارة أند وقع إلى الجنوب من أرسوف وبالتسالى فسمن المفتسرض أنه لم يدخل فى نطأة

توسعات الجيش ، عن إشارته ، ياقوت الحموى ، معجم البلدان ، جد ٤ ، تحقيق فريد عبد العزيز الجندى ، ط . بيروت - ١٩٩٩ ، ص ١٨٨ .

۱٤ - عبد الهادى شعيرة ، " الرملة ورباطاتها السبعة " ، المجلة التاريخية المصرية ، م (١٥) ، عام ١٩٦٩م ، ص ٤٣ .

۱۵ - السمعانى ، الأنساب ، جد ۱ ، ط. بيروت ب. ت ، ص ۱۹۲ ، ومنهم أبو يحيى زكريا بن ناقع الأرسوفى ، وقد روى عن سفيان بن عيينه ، وعباد بن عياد وروى عن يعقوب بن سفيان الفارسى : نفسه ، نفس المصدر والصفحة .

Fulcher of Chatres, A History of The Expedition to Jerusa- - \\ \text{lem}, Trans by Rita Rian, Tennesse 1969, p. 152.

حسن عبيد الوهاب ، تاريخ قييسيارية الشيام في العصير الإسلامي ، ط . الأسكندرية ، ١٩٩٠ ، ص ٢٢ .

Fulcher of Chartres, p. 152.

أيضًا : فايد حماد عاشور ، جهاد المسلمي*ن في الحروب الص*ليبية ، ط . بيروت ١٩٨٥م ، ص ١٢١ .

Fulcher of Chartres, p . 152 , William of TYre , AHistory of - \\$\text{\lambda}\$ the deeds done beyond The Sea , vol . I , Trans . by Babcok and Krey , New York 1943 , p. 434 - 445 .

ابن القلاتسى ، ذيل تاريخ دمشق ، تحقيق أميدروز ، ط . بيروت ١٩٠٨م ، ص ١٣٩ ؛ ميىخائيل زابوروف ، الصليبيون فى الشرق ، ت . الياس شاهين ، ط . موسكر ١٩٨٦م ، ص ١٢٩ ؛ فهمى توفيق مقبل ، الفاطميون والصليبيون ، ط . بيروت ١٩٧٩م ، ص ٨٧ .

Prawer, Crusader Instituions, Oxford 1980, p. 154.

۲۰ - العماد الأصفهاني ، البستان الجامع لجميع تواريخ الزمان ، تحقيق كلود كاهن B.E.O., T. VII - VIII Années 1957 - 1958 كاهن

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

04

مصطفى الدباغ ، بلادنا فلسطين ، جـ ٤ / ق ٢ . ط . بيروت ١٩٧٢م ، ص ٣٥١ . ٣٥٠

۲۱ - ابن الأثير ، الكامل في التاريخ ، جـ ۹ ، ط . بيسروت ١٩٦٧م ، ص ٢١ . ٢١ .

ويلاحظ أن المؤرخ الصليبى جوفرى أوف فينزوف يقرر أن الأتراك ( ويعنى بهم المسلمين ) رموا السهام على الجنود كالمطر أو البرد المتساقط من السماء ويقول ما معناه يا لعدد الخيسول التي تساقطت ويا لأولئك الرجال الذين سقطوا من جراء جراحهم.

عن ذلك انظر:

Geoffrey of Vinsauf, p. 232.

۲۲ - ابن واصل ، مفرج الكروب في أخبار بني أيوب ، جـ ۲ ، تحقيق جمال
 الدين الشيال ، ط . القاهرة ١٩٥٧م ، ص ٣٦٥ - ص ٣٦٦ .

Sanail , Crusading warefare ( 1097 - 1193 ) , Cambridge - YY 1956, p . 156 .

Ibid, p. 157.

Geoffrey of Vinsauf, p. 231.

وفى هذا الصدد نجد أن هناك نوعًا معينًا من السهام يتردد ذكره فى مصادر العصر الأيوبى على نحر خاص ، وهو الزنبورك وهو سهم فى سمك الإبهام ، وطوله مقدار ذراع وله أربع أوجه ، وله طرف من الحديد ، وهو أيضًا ذو ريش من أجل أن يكون أكشر ثباتًا عند الإنطلاق ، وقد وصف الزنبورك بأنه أينما سقط فإصابته مؤكدة ، ويقال أنه يخترق درع لجندى وملابسه ، وبإمكانه كذلك إصابة أحجار الأسوار ، والجدير بالذكر هنا أن الزنبورك سمى بهذا الاسم لأنه يشبه في صوت انظلاقه صوت حشرة الزنبور .

عن الزنبورك انظر:

Smail, p. 156.

٢٧ - ابن الأثير ، المصدر السابق ، ج ٩ ، ص ٢١٥ .

٢٨ - نفسه ، نفس المصدر والصفحة .

٢٩ - ابن واصل ، المصدر السابق ، جـ ٢ ، ص ٣٦٧ .

. ٣- ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ١٨٢ ، ابن واصل ، المصدر السابق ، ج. ٢٦٧ . ص ٣٦٧ .

٣١ - النوادر السلطانية ، ص ١٨٢ ، محمود الحويرى ، العادل الأيوبى ،
 صفحة من تاريخ الدولة الأيوبية ، ط . القاهرة ١٩٨٠م ، ص ٣٧ .

٣٢ - ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ١٨٢ .

٣٣ - ابن واصل ، المصدر السابق ، جد ٢ ، ص ٣٦٧ .

۳۲ – ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ۱۸۷ ؛ رنسيسان ، تاريخ الحروب الصليبية ، ج ۲ . ت . السيد الباز العرينى ، ط . بيروت ۱۹۸۰م ، ص ۱۰۹ ؛ البير شاندور ، صلاح الدين الآيوبى البطل الأنقى فى الإسلام ، ت . سعيد أبو الحسن ، ط . دمشق ۱۹۸۸م ، ص ۳٤۳ ، محسن محمد حسين ، الجيش الأيوبى فى عهد صلاح الدين ، ط . بيروت ۱۹۸۲م ، ص ۲۷۳ .

٣٥ - ابن واصل ، المصدر السابق ، جـ ٢ ، ص ٣٦٧ .

٣٦ - تظير حسان سعداوى ، الحرب والسلام زمن العدوان الصليبى ، ط . القاهرة ١٩٦١م ، ص ٣٦ - ص ٣٧ .

Runciman, A History of The Crusades, Vol. III, London - \*Y 1971, p. 54 - 55.

Ambroise, p. 200, Note (11).	<b>4</b> 7
Ibid, p. 250, Note (20).	- ٣٩
Ibid, p. 250, Note (21).	- £.
Ibid, p. 251.	- 11
Ibid, p. 257, Note (24).	- £Y
Runciman, Vol. III, p. 35.	- £4
Geoffrey of Vinsauf, p. 233.	- 11

والجدير بالذكر أن اشتراك الشخصيات الدينية في حروب أوربا في العصور الوسطى كان أمراً معتاداً حتى في معارك الأوربيين على أرض الغرب الأوربي ذاته ، وليس على أرض بلاد الشام فقط ، ومن ذلك ما نعرفه من أن كبير أساقفة تربين Turpin قام بدور قتالى بارز خلال أحداث مواجهة شارلمان Carolus Magnus بارز خلال أحداث مواجهة شارلمان Turpin La Chan- قى شمال أسبانيا كما صورت ذلك أنشودة رولان Bayeaux من son de Roland من Bayeaux بايوه يقاتل في معركة هاستنجز Hastings من الملاحظ أن أسقف أودو Odo من بايوه يقاتل في معركة هاستنجز P1.٦٦ عام ١٠٩٥ ه والتي وقعت بين قوات وليم دوق نورميندي – وليم الفاتح المكسوني حينذاك أما أمثلة وجود عناصر رجال الدين في معارك الصليبيين في بلاد الشام فنجده في صورة معركة الرملة عام ١١٧٧ م / ١٩٥٣ه. ، عن ذلك انظر:

William of Tyre, Vol. II, p. 430.

شين ماك جلين ، " بعض الأوهام عن التكتيك الحربي في العصور الوسطى " ؛ ت . اسحق عبيد ، مجلة الثقافة العالمية ، العدد (٦٥) ، يوليو ١٩٩٤م ، ص ٥٣، جوزف داهموس ، سبع معارك فاصلة في العصور الوسطى ، ت . محمد فتحى الشاعر ، ط . القاهرة ١٩٩٢م ، ص ٩١ .

23 - محسن محمد حسين ، المرجع السابق ، ص ٤٧٣ .

23 - تظير حسان سعداوى ، التاريخ الحربى المصري فى عهد صلاح الدين الأيوبي ، ط . القاهرة ١٩٥٧ م ، ص ٢١٧ - ص ٢١٧ .

٤٧ - العماد الأصفهاني ، المصدر السابق ، ص ٥٤٧ .

٤٨ - ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ١٨٤ .

٤٩ - ابن واصل ، المصدر السابق ، جد ٢ ، ص ٢١٦ .

Ambroise, p. 262.

Ibid, p. 262, Note (29).

۵۲ - ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ۱۷۵ ، ابن واصل ، المصدر السابق ، ج
 ۲ ، ص ۲۲۷ ، مجیر الدین الحنیلی ، الأنس الجلیل بتاریخ القدس والخلیل ، جـ۱ ،
 ط . عمان ۱۹۷۳م ، ص ۳۷۹ .

۵۳ - الروضتين في أخبار الدولتين النورية والصلاحية ، جد ۱ ، ط . بيروت
 ب. ت ، ص ۱۹۱ .

۵۶ - ابن خلكان ، وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان ، جـ ٩ ، تحقيق إحسان
 عباس ، ط . بيروت ١٩٦٧م ، ص ١٦٧ .

٥٥ - نظير حسان سمداوي ، المرجع السابق ، ص ٢٦٦ .

٥٦ - تفسه ، تفس المرجع ، ص ٢٦٧ .

Ambroise, p. 252. — **\*\*\*** 

Ibid, p. 253. - • ∧

السيد الباز العريني ، الشرق الأوسط والحروب الصليبية ، جد ١ ، ط . القاهرة ١٩٦٣م ، ٩٦٣ .

Runciman, Vol. III, p. 56.

Ibid, p. 65.

Ambroise, p. 253. — 71

Ibid, p. 254.

٦٣ - أبور شامة ، المصدر السابق ، جد ١ ، ص ١٩١ .

٦٤ - سعيد عاشور ، مصر والشام في عصر الأيوبيين والماليك ، ط . بيروت ، ١٩٧٢ ، ص ٥٩ .

٦٥ - عبد الرحمن زكى ، الجيش المصرى فى العصر الإسلامى من الفتح العربى
 إلى معركة المنصورة ، ط . القاهرة ، ١٩٧٠ ، ص ١٤٨ .

Ambroise, p. 257. – 77

77 - الاعتبار ، نقلاً عن . Smail, p. 138

Ambroise, p. 257, Geoffrey of Vinsauf, p. 234.

Geoffrey of Vinsauf , p. 238 - 239 . -  $\checkmark$  .

والقديس جورج St. George ، وهو جورج الشهيد عاش بين القرنين الثالث والرابع الميلادين ، واعتبر القديس الحامى المنجلترا ، وبعد أحد أكبر الشهداء المسيحيين شهرة في عهد المسيحية المبكرة ، ومن المحتمل أنه قتل في الله Lydda في أخريات القرن الثالث وبدايات القرن الرابع الميلاديين ، وتسبحت حوله أسطورة عرفت بأسطورة القديس جورج ، ويقال أنه قتل تنينًا ، وهناك من يرى أن قصة التنين وارتباطها بذلك القديس قد أضيفت إلى أسطورته في أخريات المصور الوسطى ، أما ارتباط ذلك القديس بانجلترا فيلاحظ أن اسمه كان معروفًا في المجلترا

وإيرلندا منذ أمد بعيد سابق على الفزو النورمانى في عام ١٠٦٠م، ومن المحتمل أن الصليبين العائدين من يلاد الشام قد ساهموا في دعم شعبيته، أو ربا كان لقب القديس الحامى القومى قد حدث عندما أسس الملك إدراورد الشانى ماعرف بنظام the Order of the Gater . وجعله تحت حمايته، والجدير بالذكر هنا أنه في عام ١١٤١م صار يوم الاحتفال بالقديس جورج من أكثر الأيام المحتفل بها أهمية من جانب الإنجليز، ويلاحظ أن يوم ٢٣ أبريل اعتبر يوم الاحتفال بذكراه.

عندانظ :

Attwater, The pengain dictionary of saints, London 1977, p. 148.

صباح محمود محمد : " التنين في المصادر العربية " ، ضمن كتاب دراسات في التراث الجفرافي العربي ، ط . بقداد ١٩٨١م ، ص ٩٠ .

Ambroise, p. 260. - V1

٧٢ -- ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ١٨٣ .

نبيلة مقامى ، فرق الرهبان الفرسان فى بلاد الشام فى القرتين الثباني عـشر والثالث عشر ، ط . القاهرة ١٩٩٤م ، ص ٦٣

وانظر ملحق رقم (١) في نهاية البحث .

٧٣ - أبو شامة ، المصدر السابق ، جد ١ ، ص ١٩١ ، ابن واصل ، المصدر السابق ، ج٢ ، ص ٣٦٨ .

والطلب جمعه أطلاب ، وهو لفظ كردي يعني الأمير الذى يقود مائتي فارس في ساحة الوغي ويطلق أيضًا على قائد المائة ، وكذلك على قائد السبعين ، وكان أول ما استعمل هذا التعبير في مصر والشام في عهد الناصر صلاح الدين ، ثم تطور مدلوله لبعني الكتيبة من الجيش ، عن ذلك انظر :

ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ٦٢ ، حاشية (٣) ، ابن واصل ، المصدر السابق ، ج٢ ، ص ٥٩ ؛ نظير حسان سعداوي ، جيش مصر في أيام صلاح الدين ، ط . القاهرة ، ١٩٥٩م ، ص ٩ ، حاشية (٢) .

٧٤ - ابن خلكان ، المصدر السابق ، جـ٩ ، ص ١٩٧ ؛ ابن تفسرى بردى ، المصدر السابق ، جـ٣ ، ص ٤٥ .

٧٥ - ابن الأثير ، المصدر السابق ، جـ٩ ، ص ٢١٥ ؛ ابن خلاون ، المصدر السابق ، جـ٥ ، ص ٣٢٦ ؛ قدرى قلعجى ، صلاح الدين الأيوبي قصة الصراع بين الشرق والغرب فى القرنين الثاني عشر والثالث عشر م ، ط . بيروت ١٩٧٩م ، ص ٤٠٠ ؛ فايد حماد عاشور ، الجهاد الإسلامي ضد الصليبيين فى العصر الأيوبي، ط . القاهرة ١٩٧٧ ، ص ٢٢٤ .

٧٦ - ابن الأثير ، المصدر السابق ، جـ٩ ، ص ٢١٥ ؛ ابن خلدون ، المصدر Smail, p. 165

Runciman, vol. III, p. 56.

٧٨ - عن دور السلطان صلاح الدين الأيوبي خلال تلك المرحلة العصيبة انظر :

ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ۱۸۶ ؛ أبو شامة ، المصدر السابق ، جـ ۱ ، ص ۱۹۸ ؛ ابن واصل ، المصدر السابق ، ح ۲ ، ص ۳٦۸ ؛ المقريزى ، المصدر السابق ، ص ۱۰۸ .

٧٩ - العماد الأصفهاني ، المصدر السابق ، ص ٥٤٤ .

٨٠ – البداية والنهاية ، جد ١٢ ، ص ٣٤٥ ، واتجه ذات الوجهة شفيق جاسر ،
 القدس تحت الحكم الصليبي ودور صلاح الدين في تحريرها ، ط . عمان ١٩٨٩م ،
 ص ٧١ . حيث يذكر أن المسلمين انتصروا فيها .

Runciman, vol. III, p. 57.

٨٢ – البير شاندور ، المرجع السابق ، ص ٣٤٣ .

۸۳ - المصدر السابق ، جـ ۹ ، ص ۲۱٦ ؛ سبط بن الجوزي ، مرآة الزمان في تاريخ الأعيان ، جـ ۸/ ق١ ، ط . حيدر اباد الدكن ١٩٥١م ، ص ٤٠٩ ؛ ويلاحظ

أن نفس الأمر وجدناه لدي أحد المؤرخين الصليبيين ونعنى به جوفرى أوف فينزوف إذ وصف قيماز بأنه كان رجلاً بالغ القوة حتى أن أى رجل لم يكن يستطيع إنزاله من صهوة جواده ، وكان يحمل رمحًا ثقيلاً فى وزن رمحين من تلك الرماح التى في أيدي الصليبيين ، وأشار ذلك المؤرخ الصليبي إلى أن الأتراك ( أى المسلمين ) حزنوا لققد حزن كيبراً .

Geoffrey of Vinsauf, p. 231.

٨٤ - ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ١٨٤ .

Ambroise, p. 265. — Ao

وقد أخذ بذات التحديد قدري قلعجي ، المرجع السابق ، ص ٢٠٦ .

Ambroise, p. 265. — A7

Oman, A History of The art of War in The Middle ages, vol - AV . I, London . 1924, p. 317.

King, The Kinghts Hospitallers in The Holy land, London - AA 1931, p. 151.

Ambroise, p. 265. – A9

Runciman, vol. III, p. 57.

Ambroise, p. 252. – 11

٩٢ - المصدر السابق ، ص ٩٤٨ .

٩٣ - العماد الأصفهاني ، المصدر السابق ، ص ٥٤٨ ؛ ابن الأثير ، المصدر السابق ، جـ٩ ، ص ٢٩٩ . السابق ، جـ٩ ، حس ١٩١ .

Ambroise, p. 265. – 12

#### وانظر دوره الحربي ومتتله لدي :

Geoffrey of Vinsauf, p. 234; Painter, "The Third Crusade, Richard The Lion hearted and philip Augustus", in Setton, A History of The Crusades, vol. III, Madison 1969, p. 75, Oman, p. 316.

٩٦ - نفسه ، نفس المصدر ، والصفحة .

٩٧ - نفسه ، نفس المصدر ، والصفحة .

Oman, p. 315. - 4A

٩٩ - ابن الأثير ، المصدر السابق ، جـ٩ ، ص ٢١٥ .

Gibb, The life of Saladin, Oxford 1973, p. 71.

Smail, p. 165; Runciman, vol. III, p. 57.

حامد غنيم ، الجبهة الإسلامية في عصر الحروب الصليبية ، جا ، ط . القاهرة ١٩٨٣م ، ص ١٩٨٩ ؛ بسام العسلى ، صلاح الدين الأيوبى ، ط . بيروت ١٩٨٤م ، ص ١٧٤ .

Smail, p. 80, King, p. 152.

Runciman, vol. III, p. 57.

Oman ؛ ۱۷۷ - ابن شداد ، المصدر السابق ، ط . بيروت ب . ت ، ص ۱۷۷ ؛ p. 318 .

Mayer, The Crusades, Trans. by John Gillingham, Oxford - 1.0 1987, p. 145.

Runciman, vol. III.p, 57.

Grousset, Histoire des Croisdes et de royaume Franc de Je- - \ \ \ \ \ \ \ rusalem, T. III, Paris 1946, p. 71.

١٠٨ - الحنيلي ، المصدر السابق ، ص ٣٨٠ .

١٠٩ - يقول ابن الأثير ما نصه: "حتى لايبقي للفرنج في قصدها مطمع " ،
 ابن الأثير ، المصدر السابق ، جـ٩ ، ص ٢١٦ .

وعن تدمير عسقلان انظر:

Geoffrey of Vinsauf, p. 231.

ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ۱۸۷ ؛ ابن خلكان ، المصدر السابق ، جه ، ص ۱۹۸ ؛ ابن واصل ، المصدر السابق ، ج۲ ، ص ۳٦۹ – ص ۳۲۰ ؛ ابن تغرى بردى ، المصدر السابق ، جـ ٦ ، ص ٤٦ – ص ٤٧ ؛ السيد الباز العرينى ، الشرق الأوسط في المصور الوسطى ، الأيوبيون ، ط . بيروت ، ١٩٦٧م ، ص ١٠١ .

۱۱۰ - ابن الأثير ، المصدر السبابق ، جـ٩ ، ص ٢١٦ ؛ الحنبلى ، المصدر السبابق ، ص ٢١٦ ؛ الحنبلى ، المصدر السبابق ، ص ٣٨٠ ، ويقرر حامد غنيم أن تاريخ ذلك هر أول رمضان عام ٥٨٧ هـ/ ١٩٩١م ، ومن الجلى البين أن ذلك التحديد يختلف قامًا مع ما أوردته المصادر التاريخية المعاصرة والمتأخرة على نحو يجعلنى لا أميل إلى الأخذ به ،

انظر:

حامد غنيم ، المرجم السابق ، ص ١٥٩ .

١١١ - ابن خلكان ، المصدر السابق ، جه ، ص ١٩٨ .

١١٢ - نفسه ، نقس المصدر ، والصفحة .

١١٣ - عن سياسة التخريب التي سار عليها الأيوبيون بعد هسقلان انظر:

Geoffry of Vinsauf, p. 231.

74

شاهنشاه بن أيوب ، كتاب التاريخ ، منتخبات منه منشورة فى ختام كتاب النوادر السلطانية لابن شداد ، ط . بيروت ، ص ٣٠٠ ؛ ابن واصل ، المصدر السابق ، جـ٢ ، ص ٢٧٠ – ص ٢٧١ ؛ أبو الفداء ، المختصر فى أخبار البشر ، ج ٣ ، ط . بيروت ب . ت ، ص ٧٦ – ص ٧٧ .

۱۱٤ - ابن واصل ، المصدر السابق ، ج۲ ، ص ۳۷۰ ؛ أحمد عبد الجواد الدومى ، صلاح الدين الأبوبى الناصر لدين الله ، ط . بيروت ب . ت ، ص ١٢٦.

۱۱۵ - ابن واصل ، المصدر السابق ، جـ ۲ ، ص ۳۷۵ ؛ شاهنشاه بن أيوب ،
 المصدر السابق ، ص ۳۰۰ .

١١٦ - يوسف درويش غواغه ، إمارة الكرك الأيوبية ، ط . عمان ١٩٨٢م .
 س ١٩٦١ .

Smail, The Crusaders in Syria and The Holy Land, London - \\V 1963, p. 24.

وعن أسباب فشل الحملة الصليبية الثالثة انظر:

Barker, The Crusades, London 1943, p. 66.

١١٨ - عن صلح الرملة وشروطه انظر:

العماد الأصفهاني ، المصدر السابق ، ص ٦٠٥ ؛ ابن واصل ، المصدر السابق ، ج٢ . ص ٢٠١ - ص ١٢٢ .

Ambroise, p. 429 - 430; Geoffrey of Vinsauf, p. 429 - 330; Richard of Devizes, p. 63 - 64; Roger of Wendover, Flowers of History, vol. I, Trans. by J.A. Giles, London 1848, p. 123; Lane-poole, p. 256, Campbell, the Crusades, London 1925, p. 328.

محمود سعيد عمران ، الهدن بين المسلمين والصليبيين في عصر الدولة الأيوبية ، ضمن كتباب دراسات في بحوث تاريخ العبصبور الوسطي ، ط . الأسكندرية . ط من ٢٦ – ص ٢٧ ؛ عبصر كمال توفيق ، الديلوماسية الإسلامية

والعلاقات السلمية مع الصليبيين ، دراسات تحليلية وثائقية في التاريخ الديلوماسي، ط . الأسكندرية ١٩٨٦م ، ص ١٨٢ - ص ١٨٣

Roger of Wondover, p. 123.

سعيد عاشور ، الحركة الصليبية ، جـ ٢ ، ط . القاهرة ١٩٨٢م ، ص ٨٦١ ؛ على عبد الحليم محمود ، الغزو الصليبي والعالم الإسلامي ، ط . الرياض ١٩٨٢م . . ص ١٠٨٠ .

ويلاحظ أن ريتشارد بعد مفادرته لبلاد الشام وقع أسيراً عند عودته في يد ليويون دوق النمسا فقام بتسليمه إلى الإمبراطور هنرى السادس فقام بدوره بإلقائه في السجن حتى جمعت حكومته فدية كبيرة لإطلاق سراحه ، وما إن عاد إلى انجلترا حتى شن حربًا ضد ملك فرنسا فيليب أغسطس ، وكذلك أخيه حنا ، وقد لقى ريتشارد حتفه في عام ١١٩٩م / ٢١١ ه أثناء حصار قلعة شاتوس Chatus .

عن ذلك انظر:

Geoffrey of Vinsauf, p. 358 - 359 ؛ نظير حسان سعداوى ، تاريخ انجلترا وحضارتها في العصور القديمة والوسطى ، ط . القاهرة ١٩٦٨م ، ص ٩٢ - ص ٩٣ .

- ١٢٠ يوسف درويش غوانمه ، المرجع السابق ، ص ١١٩ .
  - ١٢١ ابن واصل ، المصدر لسابق ، جـ٧ ، ص ٥٩ .
- ۱۲۲ الفتح البندارى ، سنا البرق الشامى ، تحقيق فتحية النبراوى . ط . القاهرة ۱۹۷۹م ، ص ۱۳ ؛ ابراهيم طرخان ، الناصر صلاح الدين وتحرير القدس ، ط القاهرة ، ۱۹۹۸م ، ص ۷۹ .
- ۱۲۳ ابن شداد ، المصدر السابق ، ص ۵۳ ؛ ابن واصل ، المصدر السابق ، ج۲ ، ص ۵۹ . المقريزي ، المصدر السابق ، ج۱ ، ص ۹۲ .

William of Tyre, vol . II , p. 397 - 454 . : عند - ۱۲٤

70

ويلاحظ أن الباحث محسن محمد حسين قد تصور أن الملك الصليبي في ذلك الحين هو بلدوين الثالث Baldwin III غير أن ذلك يخالف الواقع التاريخي ، إذا أن بلدوين الشالث قد حكم خلال المرحلة من ١١٤٣ – ١١٦٣م / ٥٣٨ – ٥٥٩ هـ ، والصواب أنه بلدوين الرابع Baldwin IV ؛ الذي حكم خلال المرحلة من ١١٧٣ إلي ١١٨٥م / ٥٦٩ – ٥٨١ هـ .

انظر إشارته:

محسن محمد حسين ، المرجع السابق ، ص ٤١٢ .

والتصحيح من خلال:

سعيد عاشور ، الحركة الصليبية ، جـ٧ ، ص ١٣٠٥ .

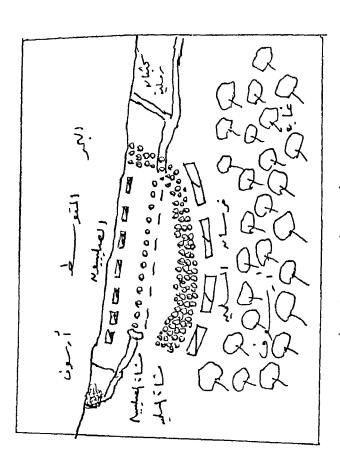
William of Tyre, Vol. II, p. 431. - \Yo

١٢٦ - بوسف درويش غوانه ، المرجع السابق ، ص ١٢٠ .

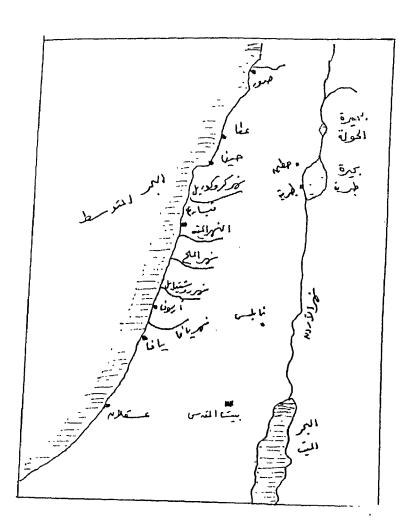
۱۲۷ - تفسيد ، تفس المرجع ، ص ۱۲۱ ، دراسات في تاريخ الأردن وفلسطين في العصر الإسلامي ، ط . عمان ۱۹۸۳ ، ص ۱۸۹ .



# الخرائط



معركة أرسوف نقلاً عن نظير مسمان سعداوى التاريخ الحزيم المصرى



المواقع الجفرافية المتصلة بمركة أرسوف

نقلاً عن :

Ambroise, The Crusade of Richard Lion - Heart, p. 237.

الملاحيق

ملحق رقم (١)

مسير قوات الصليبين

بقيادة ريتشارد قلب الأسد

خلال المدة من ٢٢ أغسطس إلى

۷ سبتمبر ۱۱۹۱

من خلال أومان ، تاريخ فن الحرب

الخميس ٢٢ أغسطس من مجاورة عكا إلى نهر بيلوس Belus

الجمعة ٢٣ أغسطس الجيش يعبر بيلوس ( ميلان ) .

السبت ٢٤ أغسطس استراحة في المعسكر والتجهيز لمواصلة السب

الأحد ٢٥ أغسطس إلى حيفا (١١ ميل)

الاثنين ٢٦ أغسطس الراحة في حيفا

الثلاثاء ٢٧ أغسطس من حيفا إلى عثليث

حول قمم جيل الكرمل (١٢ ميل)

الأربعاء ٢٨ أغسطس الراحة في المعسكر.

الخميس ٢٩ أغسطس الراحة في المعسكر ووصول الأسطول

الجمعة ٣٠ أغسطس من عثليث إلى الميلات EL-Melat

(۱۳ میل)

السبت ٣١ أغسطس من الميلات إلى قيسارية ( ٣ ميل ) ، الإسطول يضع إمداداته الأحد أول سبتمبر من قيسارية إلى النهر الميت ( ۳ میل ) الاثنين ٢ سبتمبر الراحة في المعسكر. الثلاثاء ٣ سبتمبر من النهر الميت إلى نهر الملح الأربعاء ٤ سبتمبر الراحة في المعسكر. الخميس ٥ سبتمبر من نهر الملح خلال غابة أرسوف إلى نهر روشيتايل الجمعة ٦ سبتمبر راحة في المعسكر. السبت ٧ سبتمبر من روشيتايل إلى أرسوف ووقوع المعركة (١) .

ملحق رقم (٢)
وصف بهاء الدين بن شداد
للهجوم الصليبي خلال معركة
أرسوف وآثاره على المسلمين

" ولقد رأيتهم وقد اجتمعوا في وسط الرجالة ، وأخذوا رماحهم ، وصاحوا صيحة الرجل الواحد ، وخرج لهم رجالتهم . وحملوا حملة واحدة من الجوانب كلها ، فحملت طائفة على الميمنة وطائفة على الميسرة ، وطائفة على القلب ، فاندفع الناس بين أيديهم ، واتفق أني كنت في القلب ، ففر القلب فراراً عظيماً ، فنويت التحيز إلى الميسرة ، كانت أقرب إلى ، فوصلتها وقد انكسرت كسرة عظيمة ، فنويت التحيز إلى الميمنة ، فرأيتها وقد فرت أشد فراراً من الكل ، فنويت التحيز إلى طلب السلطان - رحمه الله - وكان ردأ الأطلاب كلها كما جرت العادة ، فأتيته ولم يبق السلطان فيه إلا سبعة عشر مقاتلاً لا غير .... (١) .

١ - ابن شداد ، النوادر السلطانية والمحاسن اليوسفية ، محقيق جمال الدين الشيال ، ط . القاهرة ١٩٦٤ ، ص ١٨٨ .



## قائمة المصادر والمراجع

أولاً: المصادر العربية:

أبن الأثير: ( عز الدين محمد بن عبد الكريم ت ٦٣٠ هـ / ١٢٣٢م )

الكامل في التاريخ ، ط . بيروت ١٩٦٧م .

ابن تفری بردی : ( جمال الدین یوسف ت ۸۷۱ هـ / ۱٤٦٩م )

النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة ، ط . القاهرة ١٩٣٦م .

العبر وديوان المبتدأ والخبر . ط . بيروت ، ١٩٧١م .

ابن خلكان : ( أبو العباس شمس الدين ت ٦٨١ هـ / ٦٨٢م )

وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان ، تحقيق حسان عباس ، ط . بيروت ١٩٦٧م

ابن شداد : ( القاضي بهاء الدين ت ٦٣٢ هـ / ١٢٣٤م )

النوادر السلطانية والمحاسن اليوسفية . ط . بيروت ب . ت ، تحقيق جمال الدين الشيال ، ط . القاهرة ١٩٦٤م .

ابن شداد : ( عز الدين أبر عبد الله ت ٦٨٤ هـ / ١٢٨٥ م)

الأعلاق الخطيرة في ذكر أمراء الشام والجزيرة ، تحقيق ، سامي الدهان . ط . دمشق ١٩٦٢م .

ابن العديم: ( كمال الدين أبو القاسم ت ٦٦٠ هـ / ١٢٦١م )

زيدة الحلب من تاريخ حلب ، جـ ٣ ، تحسقيق سنامي الدهان . ط . دمشق ١٩٦٧م .

ابن كثير : ( اسماعيل بن عمران الدمشقى ت ٧٧٤ هـ / ١٣٧٥م ) البداية والنهاية ، ط . بيروت ب . ت .

ابن القلاتسي : ( أبو يعلى حمزة ت ٥٥٥ هـ / ١٩٦٠م )

ذيل تاريخ دمشق ، تحقيق أميدروز ، ط . بيروت ١٩٠٨م .

أبن واصل : ( جمال الدين محمد بن سالم ت ٦٩٧ هـ / ١٢٩٨م )

مفرج الكروب في أخبار بني أيوب ، تحقيق جمال الدين الشيال ، ط . القاهرة ١٩٥٧م .

أبو شامة : ( شهاب الدين عبد الرحمن ت ٦٦٥ هـ / ٢٣٦٦م )

الروضتين في أخبار اللولتين النورية والصسلاحية . ط . بيروت ب - ت .

أبر القداء: ( اسماعيل بن على ت ٧٣٧ هـ / ١٣٣٢م )

تقويم البلدان ، تحقيق رينو ودي سلان . ط . باريس ١٨٤٠م . .

المختصر في أخبار البشر ، ط. بيروت ب - ت .

سبط بن الجوزى : ( أبو المظفر يوسف ت ٦٥٤ هـ / ١٢٥٦م )

مرآة الزمان في تاريخ الأعيان جـ ٨ / ق١ . ط . حيدر أباد الدكن . الله . حيدر أباد الدكن . ١٩٥١ .

السمعاني : ( عبد الكريم بن محمد ت ٥٦٢ هـ / ١١٦٧م )

الأنساب ط. بيروت ب. ت.

شاهنشاه بن أيوب: ( تاج الدين شاهنشاه بن أيوب ت ٧٨٥هـ / ١٣ م )

كتاب التاريخ منتخبات منه منشورة ضمن كتاب النوادر السلطانية والمحاسن اليوسفية ط. بيوت ب. ت.

شيخ الربوة الدمشقي : ( أبو طالب الأتصاري ت ٧٢٧ هـ / ١٣٢٦م )

نخبة الدهر في عجائب البر والبحر ، تحقيق مهرن ط . بطرسبرج . ١٨٦١م .

الطرطوسي :

B.E.O., T.XII, Années تذكرة أرباب الألباب تحقيق كلود كاهن 1947 - 1948 .

العماد الأصفهانى : ( محمد بن محمد ت ۵۹۸ هـ / ۱۲۰۱م ) الفتح القسى فى الفتح القدسى ، تحقيق محمد صبيح - ط -القاهرة ۱۹۲۵م .

عماد الدين الأصفهاني : ( القاضي عماد الدين ت بعد عام ٥٩٣ هـ/١٩٦٦ عماد الدين الأصفهاني : ( القاضي عماد الدين ت بعد عام ٥٩٣ مالية البستان الجامع لجميع تواريخ الزمان ، تحقيق كلود كاهن . T.XII, Années 1947 - 1948 .

الفتح البندارى: ( الفتح بن على بن محمد ت ٦٢٢ هـ / ١٢٢٥ م ) سنا البرق الشامى ، تحقيق فتحية النبراوى ، ط . القاهرة ١٩٧٩م-مجير الدين الحنبلى: ( ت القرن ١٠ هـ / ١٦ م ) .

الأنس الجليل بتاريخ القدس والخليل . ط ، عمان ١٩٧٣م -

المقدسى: (شمس الدين أبو عبد الله ت ٣٨٨ هـ / ٩٩٨م) أحسن التقاسيم فى معرفة الأقاليم، تحقيق دى جويه .ط. ليدن ١٩٠٩م .

المقريزى: (تقى الدين أحمد بن على ت ٨٤٥هـ / ١٤٤٢م ) السلوك لمعرفة دول الملوك جـ ١ / ق ١ ، تحقيق محمد مصطفى زيادة . ط، القاهرة ١٩٥٦م .

ياقوت الحموى: (شهاب الدين بن بى عبد الله ت ٦٢٦ هـ / ١٩٢٨م ) معجم البلدان . ط ، بيروت ١٩٧٧ . تحقيق فريد عبد العزيز الجندى . ط ، بيروت ١٩٩٠م .

## ثانيًا المسادر الأوربية :

- Ambroise, The Crusade of Richard Heart of Lion, Trans. by Hubert, New york 1943.
- Daniel, Pilgrimage of The Russian Abbot Daniel in The Holy and, Trans by Wilson, p.p.T.S., vol. VI, London 1895.

- Eracles , L'Estoire d'Eracle Empereur et la conqueste de la Terred'Outremere, in R.H.C., Hist. Or. T.I.
- Fulcher of Charties, A History of The Expedition to Jerusalem, Trans. by Rita Rian, Tennesse 1969.
- Geoffrey of Vinsauf. Crusade of Richard Coeur de Lion , in Chronicles of The Crusades, London 1908 .
- Guide Book to Palestine, Trans. by J.H. Bernard, p.p.T.S, vol . V , London 1894 .
- Otto of St. Blasion, The Third Crusade 1188 1190, From The chronicle of Otto of, St. Blasion, in Thatcher, Source Book of Medieval History, London 1902.
- Richard of Devizes, Crusade of Richard Coeur de Lion, in chronicles of The Crusades, London 1908.
- Roger of Wendover, Flowers of History , vol . II, Trans. by J.A.
   Giles, London 1848 .
- Saewulf, pilgrimage of Saewulf, Trans. by Bishop of Clifton, p.p.T.D., vol. IV, London 1896.
- Theoderich, Description of The Holy Land, Trans . by Aubrey stewart, p.p.T.S, vol V, London 1896.
- William of Tyre, A History of The deeds done beyond The sea, vol. I, Trans. by Babcock and Krey, New york 1943.

## ثالثًا: المراجع المربية والمربة:

ابراهيم طرخسان ( د. ) : الناصسر صسلاح الدين وتحسرير القندس . ط. القساهرة ١٩٦٨

أحمد جواد الدومي : صلاح الدين الأيوبي الناصر لدين الله . ط، بيروت ب.ت.

البير شاندور: صلاح الدين الأيوبي البطل الأنقى في الإسلام ت. سعيد أبو المين ط. دمشق ١٩٨٨م.

الشرق الأوسط فى العصور الوسطى ، الأيوبيون ، ط. بيروت ١٩٦٧م .

بسام العسلى : صلاح الدين الأيوبي ، ط. بيروت ١٩٨٤م .

قن الحرب الإسسلامى أيام الحروب الصليبية ، ط . بيروت . 1984 .

جنفياف شوفيل: صلاح الدين بطل الإسلام، ت. جورج أبى صالح، ط. بيروت ١٩٩٢م.

جوزيف داهموس: سبع معارك فاصلة في العصور الوسطى ، ت . محمد فتحى الشاعر . ط . القاهرة ١٩٩٢م .

حامد غنيم ( د . ) : الجبهة الإسلامية في عصر الحروب الصليبية ، ط . القاهرة ١٩٨٣م .

حسن عبد الوهاب ( د . ) : تاريخ قيسارية الشام في العصر الإسلامي ، ط . الأسكندرية ١٩٩٠م .

زينب عبد القوى ( د . ) : الانجليز والحروب الصليبية في الفترة من ١١٨٩ - التاهرة ١١٨٩م .

- سعيد عاشور ( د . ) : مصر والشام في عصر الأيوبيين والمماليك ، ط . بيروت ١٩٧٢م .
- شفيق جاسر ( د . ) : القدس تحت الحكم الصليبيى ودور صلاح الدين في تحريرها، ط . عمان ١٩٨٩م .
- شين ماك جلين: " بعض الأوهام عن التكتيك الحربى في العصور الوسطى " ت. استحق عبيد ، مجلة الثقافة العالمية ، العدد (٦٥) يوليو 199٤ .
- صباح محمود محمد ( د . ) : " التنين في المصادر العربية " ضمن كتاب دراسات في التراث الجفرافي العربي ، ط . بغداد ١٩٨١م .
- عبد الرحمن زكى ( د. ) : الجيش المصرى في العصر الإسلامي من الفتح العربي إلى معركة المنصورة ، ط . القاهرة ١٩٧١م .
- عبد الهادى شعيرة : " الرملة ورباطاتها السبعة " ، المجلة التاريخية المصرية مرده ١٩٦٩ ، عام ١٩٦٩م .
- على عبد الحليم محمود ( د. ) : الفزو الصليبي والعالم الإسلامي . ط ، الفرو الصليبي والعالم ١٩٨٢م .
- عمر كمال توفيق ( د . ) : الدبلوماسية الإسلامية والعلاقات السلمية مع الصليبيين ، دراسات تحليلية وثائقية في التاريخ الدبلوماسي ، ط. الأسكندرية ١٨٦٦م .
- قايد حماد عاشور ( د . ) : الجهاد الإسلامي ضد الصليبيين في العصر الأيوبي. ط . القاهرة ١٩٧٧م .
  - جهاد المسلمين في الحروب الصليبية ، ط . بيروت ١٩٨٥ م . فهمي توفيق مقيل ( د . ) : الفاطميون والصليبيون . ط ، بيروت ١٩٧٩م .

- قدرى قلعجى: صلاح الدين الأيوبى ، قصة الصراع بين الشرق والغرب فى القرنين الثانى عشر والثالث عشر ، ط. بيروت ١٩٧٩م .
- محسن محمد حسين ( د . ) : الجيش الأيوبي في عهد صلاح الدين . ط ، بيروت ١٩٨٦م .
- محمود الحويرى ( د . ) : العادل الأيوبي ، صفحة من تاريخ الدولة الأيوبية . ط ، القاهرة ١٩٨٠م .
- محمود سعيد عمران ( د . ) : " الهدن بين المسلمين والصليبيين في عمصر الدولة الأيوبية " ضمن كتاب دراسات في بحوث تاريخ العصور الوسطى ، ط . الأسكندرية ١٩٩٦م .
  - مصطفى الدباغ : بلادنا فلسطين ، جـ ٤ / ق٢ ، ط . بيروت ١٩٧٢م .
- ميخائيل زابوروف: الصليبيون في الشرق، ت. إلياس شاهين، ط. موسكو ١٩٨٦م.
- تبيلة مقامى ( د . ) : فرق الرهبان الفرسان في بلاد الشام في القرنين الشاني عشر والثالث عشر ط . القاهرة ١٩٩٤م .
- نظير حسان سعداوى ( د . ) : التاريخ الحربي المصرى في عهد صلاح الدين الأيوبي . ط ، القاهرة ١٩٥٧م .
  - جيش مصر في أيام صلاح الدين ، ط . القاهرة ١٩٥٩م .
  - الحرب والسلام زمن العدوان الصليبي ، ط . القاهرة ١٩٦١م .
  - تاريخ انجلترا وحضارتها في العصور القديمة والوسطى ، ط . القاهرة ١٩٦٨م .
- هاملتون جب : " أرسوف " في دائرة المعارف الإسلامية . ت ، خورشيد وآخرون، ط . القاهرة ب . ت .
  - يوسف درويش غوانمه ( د . ) : إمارة الكرك الأيوبية . ط ، عمان ١٩٨٢م .
- دراسات في تاريخ الأردن وفلسطين في العصر الإسلامي ، ط. . عمان ١٩٨٣م .

## رابعًا: المراجع الأجنبية:

- Attwater (D.), The penguin Dictonary of Saints, London 1977.
- Barker (E.), The Crusades, London 1943.
- Campbell, The Crusades, London 1929.
- Fuller, Decisive battels of Western Europe and their influences upon History, London 1954.
- Gibb (H.), The life of Saladin, Oxford 1973.
- Grousset (R.), Histoire des Croisades et de royaume Franc de Jerusalem T. III, Paris 1946.
- King (.E.J.), The Kinghts Hospitallers in The Holy land, London 1931.
- Lane-poole (S.), Saladin and The Fall of The latin Kingdom of Jerusalem, London 1898.
- Le Strange (G.), The lands of Eastern Caliphate, Mesopotamia, persia and central Asia From The Moslem conquest to the time of Timur, London 1966.
- Mayer (H.), The Crusades, Trans. by John Gillingham, Oxford 1987.
- Oman (CH.), A History of The art of War in The middle ages, vol. I, London 1924.
- Painter (S.), "The Third Crusade, Richard The Lion Hearted and philip Augustus", in Setton, A History of The Crusades, vol. I, Madison 1969.

۸١

- Prawer (J.), Crusader Institutions, Oxford 1980.
- Richard (J.), "la bataille de Hattin, Saladin defait L'Occident", H., T.XLVII, Année 1982.
- Runciman (S.), A History of The Crusades, vol . III, London 1971.
- Smail (R.), Crusading Warefare ( 1097 1193 ) , Cambridge 1956.

The Crusaders in Syria and The Holy Land, London 1973.

\_ Thatcher (O . J . ) and Meneal (E.H.), Source Book of Medieval History, New york 1902.

رقم الايداع : ٩٨ / ٢٨٥٠ I.S.B.N 977 - 5487 - 84 - 6

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)



Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

مطابع الهدايه \_ العربي أنور سيد .. البراجيل .. أول، طريق كومبره .. جيزه





للدراسيات و البيموث الانسيانيية و الامتتماعيية FOR HUMAN AND SOCIAL STUDIES